

*Trst
nujno
potrebuje
vlagatelje*

ALJOŠA GAŠPERLIN

»Zdaj pa po nakupih!«
Predsednik potrošniških zadrug Coop Nordest Paolo Cattabiani je s temi besedami zaključil svoj nagovor na uradnem odprtju novega hipermarketa v tržaškem trgovskem centru Torri d'Europa, kjer je bila še do nedavnega trgovina Delavskih zadrug. To in še drugih deset v deseli FJK je namreč po stecaju COOP prevzel Coop Nordest, ki je krepko utrdil prisotnost na Tržaškem.

Cattabiani je povabil kupce oz. člane bivših Delavskih zadrug, da si spet prilastijo trgovino oz. prostoro, na katere so bili navajeni in navezani. A Cattabiani je v isti sapi ocenil izrazil upanje, da se bo naložba Coop Nordest obrestovala.

Potrošniške zadruge so pač v 11 trgovin širom po FJK (osem samo v Trstu) vložile 36 milijonov evrov. S tem so dejansko rešile mnoga delovna mesta, a obenem je to bilo tudi znamenje, da imamo tod »zdrav« trg, ceprav se Trst še ni rešil iz krize.

Kriza je prizadela Trst, kakor je znano, razmeroma kasneje, temu primereno pa se bo mesto iz nje tudi kasneje izvlekle. V zadnjem obdobju so bili v resnicu že zaznavni nekatere pozitivni znaki, od povečanja števila turistov do pomembne odločitve glede pristanišča, saj je Rim dejansko sprejel nov prostorski načrt, v katerem pa bodo tudi pomembni premiki v starem pristanišču.

Dejstvo, da se je odprtja domala vseh novih trgovin potrošniških zadrug udeležilo veliko število ljudi, sicer še ne pomeni, da Tržačani že spet radi kupujejo in trošijo denar. Vendar je to lahko viden dokaz, da će je mesto sposobno privabiti vlagatelje, jim Trst ne obrne hrba.

DOBERDOB - Neprijetno presenečenje

Tatovi vломili v šolsko stavbo



11

št. 151 (21.388) leto LXXI.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 24. novembra 1943 v vsasi Žakriž nad Cerknim, razmnožen na ciklistil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Govcu pri Gorenji Trebuši od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojskim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zasluženji Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 7786339

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 356320, fax 0481 356329

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.eu/> e-mail: redakcija@primorski.eu

POŠTNINA PLAČANA V GOTOVINI Poste italiane s.p.a. - Spedizione in Abbonamento Postale - DL 353/2003 convertito in Legge 27/02/2004 n° 46 art. 1, comma 1, NE/TS

ČETRTEK, 2. JULIJA 2015

NOVO!

ZAVOD
ZDRAVJE

PREVENTIVNI ZDRAVSTVENI PREGLEDI
www.zavodzdravje.si; +386 40 289 800



5 0 7 0 2
9 771124 666007

1,20 €

BRUSELJ / ATENE - Evroskupina do referendumu zaprla vrata Grčiji

Nov predlog Ciprasa, spet »nein« Merklove

Grški premier: Ne bomo klonili izsiljevanju



Na 2. strani

TRST - Osem v tržaški občini, tri v Pordenonu

V 11 trgovinah COOP od včeraj Coop Nordest



**11. ZAMEJSKI FESTIVAL
AMATERSKIH DRAMSKIH SKUPIN**

DANES

- 20.45** Studio Art – LJUBEZEN-SKE IN ŠALJIVE SLIKE AL FRESCO
22.00 Odrasla skupina Mosp-a – EENY, MEENY, MINY, MOE (za odrasle)

**IZVRSTNI OKUSI
TRST SE PREDSTAVI**

SREČANJE OKUSOV
HRANE IN VINA IZ POKRAJINE TRST

3. JULIJ 2015 od 18:00 do 22:30

SARDOL
TRATTORIA GOSTILNA

PRECENICO - PREČNIK

**RIM - Avdicija
Svet Evrope
prisluhnil
Slovencem**

RIM - Delegacija slovenske narodne skupnosti v Italiji, ki so jo sestavljali predsednika SKGZ Rudi Pavšič in SSO Walter Bandelj ter predsednica paritetnega odbora Ksenija Dobril, ob katerih sta v predstavništvu zveze manjšin Confemili bila tudi Bojan Brezigar in Domenico Morelli, je včeraj na avdiciji v Rimu predstavila delegaciji Sveta Evrope (SE) stanje in odprta vprašanja glede zaščite slovenske narodne skupnosti v Italiji z ozirom na izvajanje dolčil Okvirne konvencije o zaščiti manjšin SE, katere podpisnica je tudi Italija. Evropsko institucijo so zastopali izvedenci za manjšinska vprašanja, člani posvetovalnega odbora, ki preverjajo, kako posamezne države izvajajo obvezne iz konvencije.

Srečanje je trajalo poleg druge uro, med katero so predstavniki slovenske manjšine podrobneje obrazložili članom posvetovalnega odbora svoje poglede in pripombe na izvajanje manjšinske zaščite. Ugotovitvi o pozitivnih premikih a tudi o še odprtih problemih in neizpolnjenih obvezah so strnili v spomenico, ki razčlenjeno obravnava glavna odprta vprašanja.

Na 3. strani

**Trst: danes
nagrada Luchetta**

Na 5. strani

**Vojaška pokopališča
na Tržaškem**

Na 6. strani

**Dotik,
zgoščenka zbora
Kraški slavček-Krasje**

Na 9. strani

**V Gorici bogat triletni
načrt javnih del**

Na 12. strani



BRUSELJ - Merklova zavrnila nove Ciprasove predloge

Nadaljnji pogovori z Grčijo po rezultatu referendumu

BRUSELJ - Evroskupina je na današnji telefonski konferenci, na kateri je obravnavala najnovejši predlog Grčije glede dogovora o nadaljnji finančni pomoči, soglasno odločila, da bo pred nadaljnimi pogovori počakala na rezultat nedeljskega referendumu, je prek Twitterja sporočil slovaški finančni minister Peter Kažimir. Grčija do izteka roka v torem opolnoči pričakovala ni poravnala okoli 1,6 milijarde evrov junijskih obveznosti do Mednarodnega denarnega sklada (IMF). S tem je postala prva država iz skupine razvitih gospodarstev z neporavnanimi obveznostmi do IMF, do novih sredstev sklada pa bo upravljena šele, ko bo neplačane obveznosti poravnala.

Prav tako se je opolnoči iztekel že večkrat podaljšani evrski mehanizem pomoči tej prezadoljeni južnoevropski državi, ki mora v naslednjih tednih vrniti več milijard evrov Evropski centralni banki in imetnikom zakladnih menic.

V medijih je včeraj objeknila novica, da je grški premier Aleksis Cipras posojilodajalcem čez noč poslal pismo, v katerem je napovedal, da bo pristal na skoraj vse njihove predloge z le nekaterimi manjšimi spremembami. A nemški finančni minister Wolfgang Schäuble je komentiral, da iz Grčije prihajajo mešani signali in da podlage za resno razpravo ni. Neimenovani grški vladni vir je potrdil, da je Grčija prosila za novi dogovor, ki ureja vprašanja financiranja države s pomočjo sredstev iz stalnega mehanizma za stabilnost evra ESM, zagotavlja vzdržnost njenega velikanskega javnega dolga in se osredotoča na rast.

A Schäuble je ta pričakovanja že ohladil. »Vse to ne ponuja podlage za resno razpravo,« je dejal. »Grčija se mora najprej odločiti, kaj želi, potem pa se bomo morali o tem pogovoriti, in to pod pogoji, ki so zdaj veliko bolj zahtevni,« je še dejal. V izjavah, ki jih v tujih tiskovnih agencijah označujejo za jesne, je vladajočo Sirio obtožil, da neprestano zavaja grške državljane. »Prav nič jim ne pomaga, da kar naprej napacno prikazujejo dejstva. Niso drugi krivi za njihove težave,« je dejal in Ciprasa napadel, da daje »neverjetno neresnične izjave«.

Na isti valovni dolžini svojega ministra za finance je bila včeraj Angela Merkel, ki je v prejšnjih dneh izgledala bolj naklonjena nadaljevanju dialoga. Zavrnila je Ciprasove nove predloge, rekoč, da nima smisla nadaljevati pogovore pred nedeljskim referendumom v Grčiji.

Kritičen do grškega referendumu je bil tudi italijanski predsednik vlade Matteo Renzi, ki je bil včeraj na pogovorih v Berlinu. Dejal je, da je ljudsko glasovanje napaka. O Grčiji je v parlamentu odgovarjal na vprašanja tudi minister za gospodarstvo Pier Carlo Padoa, ki je med drugim dejal, da je Italija ves čas pogovorov obdržala stališče maksimalne odprtosti, v skladu s prepričanjem, da je »prioriteta politika rasti in zaposlovanja«.

Grški premier je v televizijski izjavi Grkom vztrajal pri izvedbi referendumu o pogojih pomoči in Grke pozval, naj glasujejo proti. Dejal je, da Grčija ne more pristati na politiko izsiljevanja, kateri je podvržena.



Nemška kanclerka
Angela Merkel in
italijanski premier
Matteo Renzi sta se
včeraj srečala v
Berlinu

ANSA

EGIPT - Več kot 70 mrtvih v nizu napadov na egiptovsko vojsko

Džihadisti tudi na Sinaju

Vrsti usklajenih napadov na vojaške postojanke na polotoku tudi z avtomobilom bombo



Posledice napada z
avtomobilom
bombo blizu
egiptovske meje z
Izraelom pri Rafi

MILAN - Hoteli so sledili hčeri v Sirijo

Aretirali italijansko džihadistično družino



MILAN - Policia je včeraj ob zori izvedla več preiskav in deset aretacij oseb, ki so se odpravljale v Sirijo, da bi se pridružile džihadistom IS. Med aretiranimi so tudi starši in sestra Italijanke Marie Giulie Sergio (**na sliki**), ki se je po poroki z albanskim državljanom spreobrnila v radikalno islamistko. Z možem se je septembra lani odpravila v Sirijo, kjer se je on pridružil borcem IS, menda pa se je tudi Maria Giulia vključila v urjenje bork kalifata. Od tam je prigovarjala starše in jih očitno prepričala, saj je oče zapustil službo, prodal imovino in bil na tem, da z družino odpoteje v Sirijo. Policia jim je to preprečila. V pokrajinh Milan, Bergamo in Grossotto ter v Albaniji so včeraj aretirali 4 italijanske, 5 albanskih in enega kanadskega državljanja, člane dveh družin. V Italiji niso načrtovali kaznivih dejanj, v Siriji pa naj bi se pridružili teroristom, zaradi česar so jih aretirali.

ZDA IN KUBA Obnavljajo diplomatske odnose

WASHINGTON - Ameriški predsednik Barack Obama je sporočil, da bodo ZDA s Kubo obnovile diplomatske odnose, državi pa bosta v prestolnicah odprli veleposlaništvi. Kubansko ministrstvo za zunanje zadeve pa je potrdilo, da se bosta veleposlaništvi v Havani in Washingtonu odprli 20. julija. Obama je to označil za zgodovinski korak, ki bo zbližil državi in njune prebivalce. »Državni sekretar John Kerry bo kmalu odpotoval na Kubo in ponosno dvignil našo zastavo nad veleposlaništvo,« je dejal in ob tem pozval kongres, naj čim prej odpravi gospodarsko blokado Kube.

Kerry je z Dunaja sporočil, da imata državi še vedno zelo različna stališča glede demokracije in človekovih pravic, vendar pa bo obnova diplomatskih odnosov pomagala k stikom s kubansko vlado na višji ravni. Kerry meni, da ima lahko otoplitev odnosov s Kubo vpliv tudi na iranska jedrska pogajanja. »Pomembno je, da ljudje razumejo, da lahko pride do sprememb,« je dejal. Pogajalski skupini obeh držav sta imeli letos štiri srečanja v Havani in Washingtonu, na katerih so odpravili dve ključni oviri. Kuba je želela, da jih ZDA črtajo s seznama podpornic terorizma, ZDA pa so želele prosto gibanje za svoje diplomate na Kubi.

Diplomatski odnosi so bili prekinjeni leta 1961, državi pa imata od leta 1977 posebne interesne sekcije v prestolnicah in sicer pri Švicarij. Odnos med ZDA in Kubo so se začeli izboljševati po 18 mesecih tajnih pogajanj konec lanskega leta, ko sta državi izmenjali zapornike. Kuba je kasneje še izpustila iz zapora vse domače politične zapornike.

Do normalizacije odnosov je sicer še dolga pot in tudi imenovanje veleposlanikov ne bo enostavno. Republikanci v senatu že napovedujejo blokado potrditve imenovanja veleposlanika, čemur se bo Obama lahko elegantno izognil z napotitvijo veleposlanika v času kongresnih počitnic. Veliko težje pa bo odpraviti gospodarsko blokado komunističnega otočka, ki med drugim še naprej zahteva nazaj ozemlje na katerem stoji vojaško oporišče Guantanamo. (STA)

ZLATO
(999,99 %) za kg
33.965,00 -130,85

SOD NAFTE
(159 litrov)
61,90 \$ -2,66

EVRO
1,1100 \$ -0,80

EVROPSKA CENTRALNA BANKA

	evro (povprečni tečaj)	
valute	1. 7.	30. 6.
ameriški dolar	1,1100	1,1189
japonski jen	136,63	137,01
bolgarski lev	1,9558	1,9558
češka krona	27,246	27,253
danska krona	7,4607	7,4604
britanski funt	0,70905	0,71140
madžarski forint	314,33	314,93
poljski zlot	4,1901	4,1911
rumunski lev	4,4760	4,4725
švedska krona	9,2460	9,2150
švicarski frank	1,0457	1,0413
norveška krona	8,7435	8,7910
hrvaška kuna	7,5885	7,5984
ruski rubel	61,5157	62,355
turska lira	2,9748	2,9953
avstralski dolar	1,4458	1,4550
brazilski real	3,4451	3,4699
kanađski dolar	1,3902	1,3839
kitajski juan	6,8838	6,9366
indijska rupija	70,6016	71,1873
mehiški peso	17,4492	17,5332
južnoafriški rand	13,5328	13,6416



RIM - Predstavniki slovenske manjšine s člani posvetovalnega odbora Sveta Evrope

Poglobljena analiza odprtih vprašanj Slovencev v Italiji

RIM - Delegacija slovenske narodne skupnosti v Italiji, ki so jo sestavljali predsednika SKGZ Rudi Pavšič in SSO Walter Bandelj ter predsednica paritetnega odbora Ksenija Dobrila, ob katerih sta v predstavljenosti zveze manjšin Confemili bila tudi Bojan Brezigar in Domenico Morelli, je včeraj na avdiciji v Rimu predstavila delegaciji Sveta Evrope (SE) stanje in odprta vprašanja glede zaščite slovenske narodne skupnosti v Italiji z ozirom na izvajanje določil Okvirne konvencije o zaščiti manjšin SE, katere podpisnica je tudi Italija. Evropsko institucijo so zastopali izvedenci za manjšinska vprašanja, člani posvetovalnega odbora, ki preverjajo, kako posamezne države izvajajo obvezne iz konvencije.

Srečanje je trajalo poldruge uro, med katero so predstavniki slovenske manjšine podrobnejše obrazložili članom posvetovalnega odbora svoje poglede in pripombe na izvajanje manjšinske zaščite. Ugotovitev o pozitivnih premikih a tudi o še odprtih problemih in neizpolnjenih obvezah so jima tudi v pisni obliki izročili v spomenici, ki razčlenjeno obravnavata glavna odprta vprašanja.

Spomenica se navezuje na rezolucijo sveta ministrov SE iz leta 2012, ki je ugotovila določen napredok Italije pri zaščiti slovenske manjšine z določitvijo območja izvajanja zaščitnega zakona 38 in leta 2001 ter s pozitivnimi koraki na področju večjezične toponomastike in z ustavovitvijo manjšinskega omizja pri ministrstvu za notranje zadeve. SE pa je opozoril tudi na zamude glede izvajanja določil o javni rabi slovenščine, dostopnosti medijev v slovenskem jeziku za vse pripadnike manjšine, finančne pomoči za kulturne dejavnosti, možnosti šolanja v slovenskem jeziku, posebej pa je poudaril tudi potrebo po stabilnejših instrumentih za financiranje manjšinskih medijev.

Italijanska vlada je na ta priporočila odgovorila leta 2014 v poročilu o izvajaju zaščitnih obveznosti in navedla nekatere medtem sprejete ukrepe. Manjšinski predstavniki so v spomenici dali italijanski vladi priznanje za nekatere konkretni premiki, na primer s stalnim posvetovanjem pri manjšinskem omiziju na ministrstvu za notranje zadeve in s potrditvijo zneska in racionalnejšo razpolreditvijo sredstev iz zakona 38. Digitalizacija je tudi pomagala rešiti problem vidnosti televizijskih oddaj v slovenščini. Ostaja pa odprtih več vprašanj, od javne dvojezičnosti in rabe šumnikov, do sedeža dvojezične šole v Špetru in slovenske pisarne pri deželnem šolskem uradu. Še najbolj pereč pa je problem krčenja sredstev za medije in okviru splošnega zakona o založništvu, s čemer je bil Primorski dnevnik v lanskem letu prikrajšan že za 70 odstotkov sredstev v primerjavi z javnimi prispevki, ki jih je prejemal v prejšnjih letih.

V nadaljevanju spomenice so podrobnejše razčlenjena posamezna nerezna vprašanja. Gledate javne rabe slovenščine so slovenski predstavniki izpostavili težave pri korektni rabi šumnikov na osebnih dokumentih, obrazcih in digitalnih platformah, pa tudi prepočasno uvajanje slovenščine na prometnih oznakah in v javnih prevozih, kjer se je na primer le tržaško prevozno podjetje, in se to delno, prilagodilo zaščitnim normam.

Na šolskem področju je aktualen problem prilagajanje novih določil šolske reforme na potrebe slovenske šole, kot jih je v nekaterih že odobrenih popravkih iznesla poslanka Tamara Blažina. Posebnejša pomena je problem selekcije šolskega osebja, avtonomije slovenskega deželnega šolskega urada, še



Srečanje slovenskega predstavnika s člani posvetovalnega odbora Sveta Evrope za izvajanje okvirne konvencije o zaščiti manjšin

nerešen sta vprašanje priznanja Sindikata slovenske šole in slovenskega glasbenega šolstva. V zvezi s šolskim uradom se posebej opozarja na kršitev zaščitnega zakona v zvezi z dodeljevanjem šolskega osebja temu uradu, saj je pri tem prišlo do nazadovanja glede na že pridobljeno stopnjo zaščite.

Na področju političnih pravic manjšine je v deželnih zakonodajah zajamčena izvolitev slovenskega predstavnika, v državnih reformah volilnega zakona pa je problem nakazan, ni pa še rešen: bistvenega pomena bo določitev okrožja, ki naj olajša izvolitev slovenskega poslanca, za senat pa bi bilo oportuno Furlaniji Julijski kraj priznati dodatnega senatorja kot predstavnika slovenske manjšine. Reforma krajevnih uprav v FJK močno skrbi manjšino zaradi združevanja občin v unije, v sklopu katerih bo treba zagotoviti varovanje pridobljene stopnje jezikovne zaščite in upravne avtonomije.

Financiranje manjšinskih organizacij je bilo s proračunskim zakonom zagotovljeno v zadovoljivem obsegu za leto 2015, dobro pa bi bilo že vnaprej zagotoviti ustrezno in stabilno raven financiranja tudi za naslednja leta.

Boleče poglavje so mediji. Ob že omenjeni pereči problematiki Primorskega dnevnika, ki mu je treba v okviru reforme zakona o založništvu v najkrajšem času zagotoviti sredstva za preživetje, spomenica omenja tudi problematiko tednikov Novi Glas in Novi Matajur ter obnovitev konvencije RAI za manjšinske oddaje, ki zapade letos.

Spomenica omenja še Slovensko stalno gledališče v Trstu, ki je vselej bilo produkcijsko gledališče in mora v okviru reforme gledališč ohraniti in razvijati dragoceno vlogo posredovalca med kulturama. Posebej je izpostavljena tudi problematika videmske pokrajine, kjer nekateri v Reziji in ponekod v Benečiji zavračajo zaščito slovenskega jezika, čez da gre tam za drugačne jezikovne posebnosti. Ta stališča nimajo znanstvene osnove, sam zaščitni zakon pa določa, da ne bi smela trenutna politična večina na lokalni ravni pogojevati zaščite. V posebnem aneksu k spomenici je nazadnje še detajlno razčlenjena šolska problematika.

Člani posvetovalnega odbora SE so pozorno prisluhnili predstavitvi in zagotovili, da bodo odprta vprašanja resno poglobili in upoštevali tudi v nadaljevanju srečanj z italijanskimi državnimi organi, s katerimi bodo preverjali stanje in izvajanje obvez glede zaščite manjšin.

Peroni: Dežela ni razprodala svoje finančne avtonomije

TRST - Deželni odbornik za finance je včeraj odgovoril na kritike desredinske opozicije, češ da je predsednica Serracchiani je v dogovoru z gospodarskim ministrom Padoanom prepustila državni vladu možnost, da po potrebi črpa denar iz deželnega proračuna. Pripombo v tem smislu je te dni objavil nadzorni organ pri računskem sodišču, kar je izvalo ogrenje opozicije, da FJK razprodaja avtonomijo. Peroni trdi, da ni tako in da si je dežela z dogovorom zagotovila 800 milijonov dodatnih sredstev v obdobju 2014-2017. V primeru krize državnih financ pa ima vlada vselej pravico, da posega tudi po sredstvih dežel, kot je portilo ustavno sodišče, in ni ga sporazuma, ki bi ji to preprečil.

Deželni prispevki za energetsko varčevanje

TRST - V Deželnem uradnem listu je objavljen razpis za prispevke za izredno vzdrževanje in tehnološko posodabljanje s ciljem energetskega varčevanja. Prispevki veljajo za prvo stanovanje in krijejo do 50 odstotkov stroška oz. največ 10 tisoč evrov. V ta namen je dežela dodelila 4,3 milijone evrov.

DEŽELA FJK - Uprava ni spremenila razmejitve medobčinskih zvez

Potrdili 18 zvez

TRST - Deželni odbor je včeraj na predlog odbornika za krajevne uprave Paola Panontina dokončno odobril načrt povezovanja občin v 18 medobčinskih območnih zvez. Kljub raznimi ugovorom in nasprotovanju iz raznih območij niso sprejeli nobenih sprememb k predhodno pripravljenemu razmejitvenemu načrtu, v katerem so ugodili petim od dvanajstih prostnih po spremembah oziroma premikih posameznih občin iz ene v drugo zvezo.

»Preostalih sedem prošenj smo temeljito pregledali in ocenili, da glede na smernice zakona 26/2014 ni bilo pogojev oziroma zadostnih utemeljitev za uvajanje dodatnih sprememb. Zaradi tega smo potrdili že znano razmejitev,« je komentiral odbornik Panontin. Med že sprejetimi spremembami odbornik omenja izbiro občine Lignano, da pristopi z zvezi za Zahodno spodnjo Furlanijo in razmejitev med zvezo za Kanalsko dolino in gornjo Furlanijo.



ARHIV

V zvezi s številnimi pritožbami na deželno upravno sodišče je Panontin napovedal, da bo dežela kljubovala prizivom in zagovarjala opravljene izbire v prepričanju,

da so ustrezne in racionalne. Odbornik optimistično pričakuje, da bodo tudi upravni sodniki to priznali in zavrnili prizive. Na račun občin, ki so jih vložile, si je privoščil kritično oceno, da gre za neutemeljeno upiranje uvajanja novosti.

Kot smo že obširno poročali, je dežela z zakonom o reorganizaciji sistema krajevnih uprav odredila povezovanje v medobčinske zvezne, ki bodo prevzele vrsto služb in pristojnosti občinskih uprav. Z včerajšnjo odločitvijo je deželna uprava potrdila skupno število in razmejitev 18 zvez v deželi. Na ozemlju, ki pobliže znamenja slovensko manjšino, bo vseh šest občin na Tržaškem povezanih v ti. julijsko zvezo; na Gorškem bosta zvezci dve in sicer za gornje in spodnje Posočje s središčem v Gorici oz. Tržiču; v videmski pokrajini bodo narodnostno mešane občine v nadiški zvezi oziroma zvezci za Kanalsko dolino in Rezijo.

INPS - Socialna bilanca zavoda za Furlanijo Julijsko krajino

Upokojencev je vse manj, pokojnine pa so revnejše

TRST - V zadnjem letu se je število upokojencev v Furlaniji Julijski krajini zmanjšalo za poldruži odstotek, kar za tri odstotke pa se je zmanjšalo tudi povprečni mesečni znesek pokojnin, ki ne dosega niti tisoč evrov, saj znaša približno 981 evrov. To je eden od podatkov, ki izstopa v socialni bilanci zavoda Inps, ki ga je včeraj predstavil njegov direktor za FJK Rocco Lauria. V naši deželi Inps izplačuje 497.000 pokojnin, vseh upokojencev pa je 376.221, upoštevajoč, da nekateri prejemajo po več kot eno pokojnino.

Kljub zmanjšanju števila predstavljanju upokojencem 30 odstotkov prebivalstva v deželi, v Trstu pa nekaj več, približno 33 odstotkov. V letu 2014 se je število novih pokojnin zmanjšalo za celih 9 odstotkov

v primerjavi z letom prej, v zadnjem petletju pa je bilo zmanjšanje kar 29 odstotno, se pravi še občutnejše kot v državnem merilu, kjer je bil padec 26 odstoten. To je očiten rezultat reforme Fornero, kateri gre pripisati tudi manjši povprečni znesek pokojnin.

Navedeni podatki so po drugi strani tudi pokazatelj posledic gospodarske krize, katere breme prenašajo v največji meri nižji družbeni sloji. V lanskem letu se je tako kar za 12 odstotkov povečalo število ur dopolnilne blagajne, ki je dosegl 32,6 milijona delovnih ur. Socialnih kartic za revne državljanje nad 65. oz. pod 3. letom starosti je Inps razdelil 5757 v skupni vrednosti 5 milijonov evrov.

Poseledice krize so vidne tudi v zmanjšanju števila aktivnih prebivalcev,

vsa tistih, ki so vpisani v kako obliko socialnega zavarovanja za odvisne, paraodvisne, neodvisne delavce in hirsne pomočnike. Vseh skupaj je bilo lan 447.923, kar je 1,5 odstotka manj kot lani. Kot posebnost naše dežele je direktor Lauria navel del dejstva, da je njihova povprečna starost nekoliko večja, dohodki pa nekoliko nižji od državnega povprečja.

Zanimiv je nazadnje še podatek o ženski populaciji, ki predstavlja skoraj točno polovico prebivalstva v starem pasu aktivnih delavcev (16-64 let). Pri Inpsu je prejemnic pokojnin 44 odstotkov, prejemajo pa 41 odstotkov skupno izplačanega zneska, manj od povprečja torej, tudi zato ker gre večinoma za prejemnice pokojnin po pojedinem soprog.



COOP - V 11 trgovinah Delavskih zadrug so od včeraj potrošniške zadruge Coop Nordest

Vrnitev v normalnost s pogledom v prihodnost

Veliko število ljudi se je udeležilo slovesnega odprtja novega hipermarketa potrošniških zadrug Coop Nordest, ki je bilo včeraj dopoldne v trgovskem centru Torri d'Europa. Množica ljudi je z nakupovalnim vozičkom čakala pred vhodom v trgovino, čeprav so bila vhodna vrata še zaprta. Glavni razlogi za to so bili v glavnem radovednost, naveznost ali upanje v kakšno posebno nakupovalno priložnost.

CATTABIANI
V Trstu je zdaj največ trgovin Coop Nordest



PAOLO
CATTABIANI

Kaj pričakujete od odprtja te in drugih 10 trgovin v deželi FJK? smo pred začetkom slovesnosti v centru Torri d'Europa vprašali predsednika zadruge Coop Nordest Paola Cattabianija. »Pričakujem, da bo dosti Tržačanov nakupovalno v naših trgovinah in da se bo tudi število članov povečalo, še zlasti med bivšimi člani Delavskih zadrug,« je odgovoril. »V to smo namreč vložili precej denarja,« je dodal, »Trst pa je zdaj postalo mesto z največjim številom naših trgovin.« Nova zadruga, ki bo nastala 1. januarja po združitvi z zadrugami Coop Nordest, Coop Adriatica in Coop Estense, bo lahko torej v prihodnosti poskrbela za dodatne investicije v deželi FJK. (ag)



Na odprtju trgovine Coop Nordest v centru Torri d'Europa je bilo mogo ljudi

FOTODAMJ@N

DOLINA - Včeraj dopoldne na županstvu

Dolinska občinska uprava sprejela predstavništvo SDGZ



Obisk SDGZ na dolinskem županstvu

Dolinska občinska uprava z na čelu dolinskim županom Sandjem Klunom je včeraj sprejela predstavništvo Slovenskega deželnega gospodarskega združenja. To je bilo prvo poglobljeno spoznavno srečanje med novimi dolinskimi javnimi upravitelji in stanovsko organizacijo, na katerem so vzeli v pretres predvsem težave oziroma odnose med občinsko upravo in produktivnimi dejavnostmi ter analizirali možnosti sodelovanja pri evropskih projektih v luči novega evropskega programskega obdobja 2014-2020.

Srečanja z dolinskim županom Sandjem Klunom in njegovimi občinskimi odborniki so se udeležili predsednik in direktor SDGZ Niko Tenze in Andrej Šik ter drugi člani združenja. Župan Klun je uvodoma predstavil delovanje in načrte občinske uprave in se zaustavil pri nekaterih problemih in vprašanjih, ki zadevajo dolinsko občino in še predvsem poudaril odnose med občinsko upravo in proizvodnimi sektorjem s posebnim poudarkom na obrtništvu in industriji. Na srečanju je prišla tudi do izraza pripravljenost občinske uprave, da sodeluje oziroma spodbuja promocijo ozemlja in domaćih proizvajalcev oz. proizvodov. Sicer predstavljal obrt in industrija tretjino produktivnih dejavnosti v dolinski občini, je povedal Klun, čeprav je še predvsem za gostince in trgovce zelo pomemben tudi turistični sektor, ki ga je potrebno spodbujati.

Dalje so na srečanju postavili pod drobnogled tudi davke, ki jih plačujejo proizvodne dejavnosti, poseben podatek pa je bil na ravnjanju z odpadki. Posebno poglavje je bilo ne nazadnje namenjeno sodelovanju dolinske občinske uprave (kot partner) v nekaterih evropskih projektih, glede katerih je SDGZ ponudilo svojo oporo in pomoč.

A.G.

CONFINDUSTRIA - Predsednik FJK Razeto

Za gospodarsko rast nujni takojšnji ukrepi

Za izhod iz gospodarske krize in ponovni zagon ekonomije je na Tržaškem nujno čim prej izvajati ukrepe, ki jih predvideva programski sporazum za t.i. tržaško kopleksno industrijsko območje in potrebitno ustvariti pogoje, da se privabijo naložbe v tržaško industrijsko območje EZIT. Skupina Arvedi nadaljuje v tem okviru po načrtovani poti in prilagaja zastarele naprave pogojem, ki jih zahteva zakonodaja. Ko pa bo deželna uprava izdala novo okoljsko dovoljenje AIA, bo po eni strani mogoče izvajati dodatne ukrepe za zaščito okolja in zdravja občanov, po drugi pa mogoče zaposlitvi nove ljudi, še posebej z zagonom nove hladne valjarne.

To je povedal predsednike deželne Confindustrie Sergio Razeto na včerajšnji skupščini organizacije, kjer so podali obračun delovanja in pregledali položaj na državnih in na lokalnih ravni iz gospodarskega in industrijskega vidika. Poleg ugotovitve, da je stanje v državi tesno povezano z dogajanjem na mednarodni ravni, je študijski center Confindustrie ocenil, da se bodo produktivne dejavnosti v prihodnjih mesecih okreplile. To bo veljalo še posebej za industrijski sektor, kjer bodo že četrti mesec zapored zabeležili rast, povečalo pa se je tako notranje kot zunanjje povpraševanje. Položaj v deželi Furlaniji-Julijski krajini je sicer še težaven, je dodal Razeto, ki je sicer pozitivno ocenil deželni projekt Rilancimpresa. Zaradi tega je Razeto tudi pozval deželno vlado, da okrepi financiranje za podjetja, ki vlagajo v raziskovanje in inovacije.

Fiom: Izobraževalne tečaje mora plačati družba Arvedi

Panožni sindikat kovinarjev Fiom-Cgil bo danes od 10.30 do 12.30 protestiral pred sedežem deželnega odborništva za delo v Ul. sv. Frančiška št. 37, kjer se bo sindikalno predstavništvo srečalo z deželno odbornico za delo Loredano Panariti. Razlogi za protest Fiom-Cgil so nekatera srečanja med javnimi institucijami in sindikati, ki so bili v zadnjih tednih namejeni za boj proti brezposelnosti in za rešitev položaja nekaterih bivših delavcev tovarne Sertubi. Zadnje srečanje je bilo v pondeljek na sedežu pokrajinske uprave, kjer so zastopniki Dežele FJK povedali, da namerava družba Siderurgica Triestina (oz. skupina Arvedi) predrediti tečaje poklicnega izobraževanja z namenom zaposlovanja novih ljudi. Koliko delavcev namerava zaposliti in s kakšnimi funkcijami, pa mora še sporočiti. Kaj več naj bi izvedeli v roku dveh tednov. Sindikat Fiom ob tem ugotavlja, da bo te tečaje v resnici prirejala javna uprava in torej z denarjem davkoplăčevalcev, medtem ko bi morala za to poskrbeti družba Siderurgica Triestina.

Furlanič: solidarnost z Grčijo

Predsednik tržaškega občinskega sveta in predstavnik Zveze levice Iztok Furlanič je vložil resolucijo, v kateri se izraža solidarnost in podpora grškemu ljudstvu in se od italijanske vlade zahteva, da tudi sama to storí ter da po grškem vzoru razpiše referendum o morebitnem spoštovanju oz. nespodbovanju strogih določil, ki jih je Evropa vsilila Italiji. Nekateri od predlogov, ki jih Evropska unija vsiljuje Grčiji, so namreč nesprejemljivi za katerokoli vlado, ki bi imela pri srcu usodo lastnih državljanov, poleg tega gre za določila, ki odgovarjajo filozofiji Mednarodnega denarnega sklada in so bila grški vladi predstavljena kot ultimatum, zato je grška odločitev, da se o tem razpiše referendum, na katerem naj se državljeni neposredno izrazijo, povsem pravilna in demokratična, piše v resoluciji.

Behrens: solidarnost z Grčijo

Tržaška federacija Stranke komunistične prenove-Evropske levice poziva občane, naj tudi v Trstu sodelujejo na jutrišnji manifestaciji, da bi izrazili solidarnost z Grčijo. Slednja namreč po prepričanju tajnika SKP Petra Behrensa bije neenak bolj, da bi rešila pravico narodov, da svojo prihodnost upravljajo na podlagi človeških in pravnih, ki naj ne bo samo železni zakon ekonomije, ampak tudi solidarnost, razumevanje in kultura.

Poštni urad v Ul. Marconi

Tržaška podružnica italijanske pošte sporoča, da v Ul. Marconi 6 v bližini ljudskega vrta od včeraj ponovno deluje poštni urad Trst 7. Urad je odprt od pondeljka do petka od 8.20 do 19.05, ob sobotah pa od 8.20 do 12.35.

Včlanjevanje v DS

Tržaška Demokratska stranka bo v soboto med 9.30 in 12.30 prisotna s svojim »gazebom« na Borznem trgu ob uradnem začetku kampanje včlanjevanja za leto 2015. Ob 11. uri bo tiskovna konferenca.



DEVIN-NABREŽINA - Odobren obračun 2014

Občina ima v blagajni 8,6 milijona, ampak ...

Devinsko-nabrežinski občinski svet je na včerajšnji seji - po nekaj prekinjavih in zelo kritičnimi mnenji desnosredinske opozicije - z glasovi levo-sredinske večine odobril obračun za leto 2015.

Konec lanskega leta je bilo v občinski blagajni 8.618.544,13 evra, letni presežek pa je znašal 372.152 evrov, je v predstaviti proračuna poudaril občinski odbornik za finance Lorenzo Corigliano.

Tekoči stroški so znašali okrog 14 milijonov evrov, kar sodi v povprečje trileta 2012-2014. Občinska uprava je povsem spoštovala pakt stabilnosti. Davčni priliv davkov na nepremičnine (Imu) in na nedeljive storitve (Tasi) se



LORENZO CORIGLIANO

FOTODAMJ@N

je v obdobju 2012-2014 znižal za kakih 500 tisoč evrov, in to kljub uvedbi novega davka Tasi. Pač pa se je povišal davek na odpadke (Tari), ker je občina pač morala spoštovati določilo Montijkev vlade, po katerem morajo občani kriti ta davek v celoti.

Stroški za osebje znašajo 31 odstotkov vseh stroškov, kar je povsem v skladu z zakonskimi določili (strošek za osebje ne sme preseči 35 odstotkov vseh stroškov).

Za odbornika Corigliana je bil to »tehnični obračun«, z malo blestecimi poudarki, a povsem brez temnih plati.

Negativni del se - tudi letos - naša na omejitve investicij in javnih del, ki jih zahteva pakt stabilnosti. V tej zvezzi je omenil bizarni, skoraj absurdni položaj, v katerega je pakt stabilnosti pahnil občino. Ta ima v svoji blagajni nekaj več kot 8 milijonov 600 tisoč evrov, zato radi omejitev pakta stabilnosti pa lahko od te vsote uporabi le nekaj več kot 200 tisoč evrov. To je nekaj več kot 2,3 odstotka razpoložljivih sredstev.

V obdobju sedanje hude gospodarske krize bi bila sprostitev sredstev blagodejna za krajevna podjetja, tako pa ...

M.K.

DEVIN-NABREŽINA - Občinski svet odobril odlok

Castelreggio, korak naprej

Odobrene so bile smernice za oddajo v upravljanje območja kopališča v sesljanskem zalivu

Odlok o kopališču Castelreggio v Sesljanskem zalivu je na včerajšnji seji prestal presojo občinskega sveta. Odobren je bil soglasno, a ne z glasovi vseh svetnikov, ker se predstavnik Demokratske stranke Roberto Gotter ni udeležil glasovanja.

Sklep je bilo treba nujno sprejeti, sicer bi se prizadevanja za ureditev območja močno zavlekla.

V dokumentu so v bistvu nakazane smernice za oddajo v upravljanje območja kopališča. O njih je tekla razprava na dveh sejah občinske komisije za javna dela. Občinska uprava je pripravila besedilo, naposled je predsednik komisije Maurizio Rozza predložil svoj pravek, s katerim je dejansko »na novo« obdelal celotno zadevo. Ker je v svojem

amandmanu prevzel vse temeljne točke, je odbornik za javna dela izrekel o njem pozitivno mnenje.

V sklepku je zapisano, da bo novi koncesionar na območju zgradil sedeže tamkajšnjih pomorskih društev, ki bodo morale potem plačevati najemnino. Gotter je bil mnemna, da bi morali celotno območje prenoviti, kar pa bi bilo v nasprotju z besedilom koncesije, ki jo je bila podpisala občina z deželno upravo.

Za Cunjo je bilo pomembno dosegci ta rezultat. Sedaj bo občina opravi-



Z leve Maurizio Rozza in Andrej Cunja

FOTODAMJ@N

la tako imenovano tržno poizvedovanje, s katerim bo preverila, ali obstajajo subjekti, ki bi bili pripravljeni sodelovati na razpisu za upravljanje območja kopališča Castelreggio.

M.K.

NAGRADA LUCHETTA - Novinarja Van Aalderen in Paolo Rumiz

Potovanje, življenje v malem



Z leve Van Aalderen, Giordano in Rumiz

FOTODAMJ@N

Atipičen Tržačan in nizozemski dobitnik iz Italije s prijetnim naglasom imata marsikaj povedati o potovanjih in doživljajuju tujih okolij. Prvi bo lahko s svojim skoraj romantičnim pogledom človeka, ki je za sabo v spremstvu radovednosti prehodil in prepotoval veliko kilometrov, izjavil da je vsak potovanje pravo življenje v malem, drugi pa, da lahko pogosto tujev v tujem kraju osveži spomin domačinu, predvsem Italiju - večnemu fatalistu.

Sklupni imenovalec prijetnega povedanja je bila pripoved potovanja, prizorišče debate pa pobuda z naslovom L'ink - Il festival del buon giornalismo (Festival dobrega novinarstva) v sklopu novinarske nagrade Luchetta, ki se te dni odvija v Palači Dežele na Velikem Trgu. Snovača že omenjenih razmišljaj pa novinar in pisatelj Paolo Rumiz ter nizozemski dopisnik dnevnika de Telegraaf Maarten Van Aalderen.

Rumiz je širši množici, predvsem

tržaški dobro poznani. Vrsto let sodeluje s tržaškim dnevnikom Il Piccolo, ob tem še z vseživavnim časopisom La Repubblica, posveča pa se predvsem reportažami z zgodovinsko vsebino. Med te sodijo odlični potopisi v razumevanje balkanskega vrveža, srednje Evrope in na zadnje še zapisi iz krajev, ki so pred stotimi leti doživljali gorje prve svetovne vojne.

Nizozemec Van Aalderen pa že več časa razlagajo Italijo Nizozemcem, preko najbolj razširjenega nizozemskega dnevnika. Že 25 let živi v Italiji, pred kratkim pa je zapisal knjigo z naslovom Il bello dell'Italia. Pogovor z dvema novinarjem je moderiral še tretji ugledni gost, odgovorni urednik tehnika Il vernerdi di Repubblica Attilio Giordano.

Van Aalderen je priznal, da se je po dolgoletnem bivanju v Italiji naveličal italijanskega negativizma, zato je v svoje delo vključil pričevanja številnih tujh dopisnikov iz Italije z namenom, da bi predvsem Italijanom spet povzgnili prepričanje, da je to dejela in država z velikim bogastvom in številnimi pozitivnimi značilnostmi. »V redu, korupcija in mafija obstajata, pred tem si ni moč zatiskati oči, je pa vse ostalo, kar lahko najdeš in doživiš v Italiji močnejše,« pravi Van Aalderen ob tem pa še kopica drugih tujh kolegov, ki so z različnimi pogledi ovrednotili Apeninski polotok.

Izbira sogovornikov nizozemskega novinarja je skoraj samodejna, zato je med pogovorom izbral Rumiza, da mu tudi Tržačan prizna, kako si med njegovimi potovanji izbira pričevalce. »Včasih je podobno kot pri prih. Najprej se povohas in nato izbereš,« je metaforično odgovoril Rumiz že v začetku srečanja, nato je Nizozemuščev priznal, da se sam izogiba njemu preveč podobnemu človeku. Ob tem je številnemu občinstvu razložil, da si mora vsak pošten novinar izboriti čas, da stopi med ljudmi, na ulico, v predmestja. Včasih je na tak način več izvedel kot v pogovoru s politikom ali vidnejšo osebo. Oba pa sta bila enotnega stališča in obsodila metode današnjih dni: treba stopiti iz redakcij. Danes se novinarji premalo odpravljajo v srž dogajanja. Preveč je strahu, ki je rezultat nevednosti. (mar)

NAGRADA LUCHETTA - V gledališču Rossetti ob 20.30 slovesno nagajevanje

Drevi večer Naši angeli

Posnetek večera bodo po kanalu RAI1 predvajali 10. julija - Danes popoldne srečanja nagajencev z novinarji in občinstvom

Pobude v okviru letošnje nagrade Luchetta bodo drevi v gledališču Rossetti ob 20.30 dosegle višek z včerom Naši angeli 2015, v okviru katerega bodo podeli letošnje nagrade. Kot znano, so letošnji nagajenci britanski novinar kanala Channel4 Jonathan Rugman za najboljši televizijski prispevek, italijanski novinar televizijske La7 Pablo Trincia za najboljšo televizijsko reportažo, ameriška dopisnica italijanskega katoliškega dnevnika Avvenire Elena Molinari za najboljši prispevek v italijanskem tisku, dopisnica francoske revije Paris Match Emilie Blachere za najboljši prispevek v mednarodnem tisku ter španski fotograf JM Lopez za najboljši fotografiski posnetek. Dobitnica posebne nagrade Luchetta za letošnje leto je dolgoletna novinarka RAI in dopisnica iz ZDA Giovanna Botteri, medtem ko je prejemnik nagrade FriulAdria Pričevalci zgodovine znani italijanski novinar

co Del Campo, medtem ko bo ob 18.30 srečanje s Ferrucciom De Bortolijem, s katerim se bo pogovarjal odgovorni urednik tržaškega italijanskega dnevnika Il Piccolo Paolo Possama.

Kot že rečeno, pa bo niz, ki se je v okviru letošnje nagrade začel v ponedeljek, dosegel vrhunc drevi z včerom Naši angeli 2015. Srečanje v gledališču Rossetti bo vodil italijanski televizijski novinar Alberto Matano, spored pa bodo oblikovali pevec Ron, plesalec Alessandro Frola, tenorist Piero Mazzocchetti, pevec Kaligola in tržaški bend Spritz for Five, ki je bil med protagonisti oddaje X factor. Večer bo posnela državna radiotelevizija RAI, predvajali pa ga bodo 10. julija po prvi televizijski mreži RAI1, medtem ko bo uvodna oddaja Naši angeli, ki jo bo vodila novinarka Marinella Chirico, na sporednu 5. juliju ob 10. uri po tretji televizijski mreži RAI3.

PRISTANIŠČE
Menis (G5z):
Cosolini ne želi slediti zakonu

Tržaški župan Roberto Cosolini v svojih zadnjih izjavah dokazuje, da v zvezi z območjem starega pristanišča ne želi slediti zakonu. Tako v sporočilu za javnost tržaški glasnik Gibanja petih zvezd Paolo Menis, ki poudarja, da zakon predvideva, da je treba prej presečiti prostocarinsko območje in šele potem prenesti lastništvo, medtem ko kaže, da želi Cosolini ravnati ravno obratno.

Gibanje petih zvezd meni, da bi morali mednarodno prostocarinsko območje razširiti na celotno ozemlje tržaške pokrajine in najti mehanizme, ki bi podjetjem dali možnost, da prostocarinska določila izvajajo, ko je to potrebno oz. se jih ne držijo, ko to ni potrebno. Vendar kaže, da Cosolini in Demokratska stranka želite le prodali stavbe na območju starega pristanišča, trži Menis.

Anketa o starem pristanišču

V palaci tržaške prefekture bodo danes ob 11. uri predstavili rezultate ankete, ki jo je med občani tržaške pokrajine po naročilu tržaškega združenja industrijev izvedla družba SWG.



POKRAJINA TRST - Projekt LASa na temo prve svetovne vojne

Vojaška pokopališča na tržaškem Krasu

Stota obletnica začetka prve svetovne vojne je bila povod za projekt LASa o vrednotenju krajevne dediščine na temo prva svetovna vojna. Pokrajina Trst je tako imenovani lead partner pri tem projektu, ki stopa, tudi z dragocenim sodelovanjem številnih jugarskih organizacij in krajevnih kulturnih društev ter zgodovinarjev v operativno fazo, kot je včeraj poudaril podpredsednik tržaške pokrajine Igor Dolenc, ki je podrobno nakazal potek in dosedanje rezultate projekta, pri čemer je izhajal iz takratnega zgodovinskega okvira.

23. maja 1915 ob polnoči se odpre za avstro-ogrsko jugozahodno bojišče z Italijo. Že od vsega začetka je bilo jasno, da se je kraljevo-cesarska vojska našla iz strateškega vidika v zelo slabem položaju. Edina možnost za ustavitev napadalcev je bila izkoristiti težko prehodno horografsko od Alp do Jadrana. Na ta način naj bi obrambne enote pod poveljstvom Svetozara Bojovića čim bolj izkoristile krajinske naravne danosti v obrambne namene.

Na Tržaškem in Goriškem se bojišče odpre na doberdobskem Krasu, preostali del pa postane močno zaleđe za vzdrževanje fronte. Vojska s pomočjo ruskih ujetnikov zgradi veliko oskrbovalno infrastrukturo, od cest in železnic do bolnic in pokopališč.

Poljske bolnice in vojaška pokopališča so bile številne tudi na tržaškem Krasu. Po do sedaj dosegljivih virih je bilo na območju današnje tržaške pokrajine ob koncu vojne sledče:

Mavhinje

86 avstro-ogrskih vojakov na vaškem pokopališču.

Praprot

23 avstro-ogrskih vojakov in 1 italijanski ujetnik na vaškem pokopališču;

29 avstro-ogrskih vojakov na vaškem pokopališču 1;

312 avstro-ogrskih vojakov in 133 italijanskih ujetnikov na vaškem pokopališču 2;

576 avstro-ogrskih vojakov in 116 italijanskih ujetnikov na vaškem pokopališču 3;

306 avstro-ogrskih vojakov in 89 italijanskih ujetnikov na vaškem pokopališču 4.

Nabrežina

82 na vaškem pokopališču; 1825 na vojaškem pokopališču.

Križ

7 avstro-ogrskih vojakov na vaškem pokopališču.

Prosek

83 na vaškem pokopališču; 177 na vojaškem pokopališču 1; 137 na vojaškem pokopališču 2.

Kontovel

1 avstro-ogrski vojak na vaškem pokopališču.

Općine

27 na vaškem pokopališču; 703 na vojaškem pokopališču; 46 na vojaškem pokopališču pri Banih.

Bazovica

108 na vaškem pokopališču. 52 jih je še vedno na pokopališču.

Trst predstavlja tragično poglavje zase, o katerem bo treba spregovoriti prihodnji, je poudaril podpredsednik pokrajine Dolenc. Padli v prvi svetovni vojni so pokopani tudi na evangeliskem, srbskem in grškem pravoslavnem, judovskem in turškem pokopališču.

Lega pokopališča je tesno povezana s prisotnostjo poljskih bolnic. Leteh je bilo več: glavne so bile pri Nabrežinski postaji, pri Škerkovi domačiji v Trnovci, na Proseku, na Opčinah



in na različnih lokacijah v Trstu (Rojan, Rocol, itd).

V povojnem času so pokopališča obnavljali in tudi racionalizirali, zadnjič v sedemdesetih letih, ko so na proseško pokopališče prenesli ostanke iz Podgore, Doberdoba, Palkišča, Bone-tov, Jamej in Mikolijev. V istih letih je avstrijski Črni Križ, ki skrbi za ohranjanje spomina na padle vojake s postavljivijo novih betonskih križev dal pokopališču zdajšnji videz.

Projekt LASa, pri katerem so s Pokrajino Trst uspešno sodelovali Jus Nabrežina, SDD Jaka Štoka s Prosek-Kontovela, SKD Lipa iz Bazovice, SKD Skala iz Gropade in številni zgodovinarji,

je v končni fazi in vsebuje kulturni del, predvsem pa investicijski del. V tem okviru so bili obnovljeni in posodobljeni bili smerokazi, na novo je bi-

la izdelana spominska plošča in vazi na spomeniku na nabrežinskem vojaškem pokopališču. Predvidena so tudi obnovitvena dela povojnih zidov, ki obdajajo objekta ter košenje trave.

Glavni del projekta pa je objava na spletni seznama padlih, kar pomeni ime in priimek, čin in vojno enoto, datum smrti, kraj prvega pokopa, kraj dokončnega pokopa, sliko nagrobnega križa oziroma spominske plošče ter planimetrijo obeh pokopališč s koordinatami za olajšano iskanje groba. Spletni seznam je dosegljiv tudi s QR kodo; potomci lahko posredujejo sliko prednika oziroma kratko misel ali pričevanje. Prisotne so tudi zgodovinske slike krajev. Konec meseca bo uradna predstavitev celotnega projekta ob prisotnosti vseh, ki so v projektu sodelovali, je napovedal Podpredsednik Pokrajine Trst Igor Dolenc.

FILM - Drevi Začenja se festival kratkih filmov ShorTS



BARBORA BOBULOVA

Na Verdijevem trgu se bo drevi ob 21.30 začel 16. Mednarodni festival kratkega filma ShorTS, doslej znan z imenom Maremetraggio, ki bo potekal do 10. julija. Maremetraggio je tudi ime ene od sekcij, namenjene kratkometražcem, v okviru katere se bo za nagrade potegovalo 89 del, medtem ko se bo v sekciji Nuove Impronte (Nove sledi) pomerilo deset celovečernih filmov, v sekciji SweeTS4Kids pa 27 kratkometražnih otroških filmov. Žiriji sekcij za kratke in celovečerne filme sestavljajo tudi nekatera zvezneča imena filmske industrije, kot so npr. igralec in režiser Pippo Delbono ter igralki Chiara Caselli in Barbora Bobulova.



Od leve v smeri urinih kazalcev: prvotno avstroogrsko vojaško pokopališče pri Proseku; dvoježični smerokaz v Nabrežini; triježični napis na pokopališču v Nabrežini; poljska bolnica na železniški postaji



MODA - 10. in 11. julija pobuda ITS

Modna revija bo posvečena prihodnosti



Roberto Cosolini,
Barbara Franchin
in Debora
Serracchiani
na včerajšnji
predstavitev

FOTODAMJN

Prihodnjega 10. in 11. julija bo v sugestivnem okolju razstavnega prostora v bivši ribarnici na tržaškem nabrežju že štirinajstč potekala pobuda International talent support (ITS) 2015, t.i. »ustvarjalna platforma« in revija, posvečena dizajnu na področju mode, katere cilj je spodbujanje ustvarjalnosti in ovrednotenje talentov na tem področju in ki je ponese ime Trsta v svet.

Pobuda, ki so jo včeraj predstavili v palači deželne vlade ob prisotnosti

direktorice in ustanoviteljice ITS Barbare Franchin, deželne predsednice Debore Serracchiani in tržaškega župana Roberta Cosolinija, nosi naslov The Future in je posledično posvečena zamisli o tem, kakšen bo svet v prihodnosti.

Ob priložnosti revije ITS pa je zavarovalnica Generali že dodelila svojo posebno nagrado, ki bo šla mlademu argentinskemu oblikovalcu Aitorju Throupu, ki je bil izbran med 54 finalisti iz preteklih izvedb.

TRIESTE ON SIGHT Tudi Jari in Jarci, Tri prašički in Kraški ovčarji

Glasba, gledališče, delavnice, šport, info točke, gostinstvo, razstave, knjige ... V znamenju vsega tega bo od jutri do nedelje v hostelu pri Božjem polju potekala pobuda Trieste on sight, ki jo prireja združenje ARCI Servizio Civile v sodelovanju z Občino Trst ter pod pokroviteljstvom Dežele Furlanije Južne krajine, Pokrajine Trst in Občine Zgonik.

Rdeča nit pobude, katere cilj je plodno soočenje med mladimi, bo »glasba, ki se vrati okoli«, kot je leta 1983 pel italijanski kantavtor Ivano Fossati. Glasba je tu mišljena kot tisto »orožje«, ki prispeva k odstranjevanju pregrad ter k srečevanju med različnimi kulturami in rasami.

Tako se bodo od jutri do nedelje predstavile skupine, ki gojijo najrazličnejše zvrsti, od folk in rock pa do country in balkanske glasbe. Jutri bosta nastopili skupini Drunken Sailors z irsko in ameriško folk glasbo in Tiresia's Folk Bunch z glasbo Modena City Ramblers, v soboto bodo na vrsti Jari in Jarci z glasbo iz 50. let ter Tri prašički z alpskim rockom, v nedeljo pa Blue Krass s country glasbo in Kraški ovčarji z balkanskim rockom.



Včeraj danes

Danes, ČETRTEK, 2. julija 2015

MARIJA

Sonce vzide ob 5.20 in zatone ob 20.58
- Dolžina dneva 15.38 - Luna vzide ob 20.59 in zatone ob 6.58.

Jutri, PETEK, 3. julija 2015

IRENEJ

VREME VČERAJ: temperatura zraka 24,1 stopinje C, zračni tlak 1020,0 mb ustaljen, vlagi 55-odstotna, brezvetrovje, nebo jasno, morje mirno, temperatura morja 23,1 stopinje C.

Lekarne

Od ponedeljka, 29. junija do nedelje, 5. julija 2015:

Običajni urnik lekarn:

od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30

Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16.00

Ul. Settefontane 39 - 040 390898, Trg Osoppo 1 - 040 410515, Boljunc - 040 228124 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30

Ul. Settefontane 39, Trg Osoppo 1, Ul. Cavana 11, Boljunc - 040 228124 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30

Ul. Cavana 11 - 040 302303.

www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)

Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.

Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111.

Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

Kino

AMBASCIATORI - 16.30, 18.45, 21.00

»Ted 2«,

ARISTON - 20.00 »International shorTS Film Festival - Senza nessuna pietà«.

CINEMA DEI FABBRI - 20.00 »Violette; 18.00, 22.15 »I ponti di Sarajevo«.

FELLINI - 18.20, 20.00 »Teneramente folle«; 21.30 »Youth - La giovinezza«; 17.00 »Albert e il diamante magico«.

GIOTTO MULTISALA 1 - 16.30, 18.00, 19.40, 21.15 »Ruth e Alex«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.30, 18.45, 21.15 »Going Clear: Scientology e la prigione della fede«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 16.30, 18.45, 21.00 »Annie - La felicità è contagiosa«.

KOPER - PLANET TUŠ - 17.30 »Jurski svet«; 18.30, 20.45 »Jurski svet 3D«; 17.45 »Kaj počnemo v mraku«; 16.00, 18.15, 20.20, 21.00 »Ted 2«; 15.25, 16.30, 17.50, 20.00, 21.20 »Terminator: Genisys«; 19.00 »Vohunka«; 20.00 »Vroči Mike XXL«; 16.15 »Vrvež v moji glavi«.

LIUDSKI VRT - 21.15 »Gigolò per casoo«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.30, 18.20, 20.10, 22.00 »Poltergeist«; 20.00, 22.10 »Ted 2«; Dvorana 2: 18.40 »Jurassic World 3D«; 16.30, 18.20, 20.00, 22.00 »Predestination«; Dvorana 3: 16.30 »Unfriended«; 18.00 »Contagious«;

16.30 »Big Game - Caccia al presidente«; Dvorana 4: 16.30, 18.00, 20.00, 21.30 »Jurassic World«; 21.40 »Fury«.

SUPER - Film prepovedan mladim iz pod 18. leta starosti.

THE SPACE CINEMA - 16.30, 18.25, 20.20 »Poltergeist«; 22.15 »Poltergeist 3D«; 16.40, 19.10, 21.40 »Ted 2«; 16.30, 19.05, 21.45 »Jurassic World«;

17.00, 19.15, 21.30 »Duri si diventa«; 17.00, 19.20, 21.40 »Predestination«;

17.00 »Big Game - Caccia al presidente«; 19.15, 22.10 »Contagious«;

18.20, 20.15 »Torno indietro e cambio vita«; 21.30 »Fury«; 16.30 »Albert e il diamante magico«.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.45, 20.00, 22.10 »Ted 2«; Dvorana 2: 17.40, 20.15, 22.15 »Poltergeist«; Dvorana 3: 18.00, 20.10, 22.10 »Predestination«; Dvorana 4: 17.30, 20.00, 22.15 »Jurassic World«; Dvorana 5: 17.30, 21.00 »Noi e la Giulia«.

Čestitke

Danes praznuje naša draga LIZI BLASINA 75 let. TPPZ P. Tomažič ji kliče vse najboljše in ji želi še mnogo zdravja in petja.

PEVKAM Mladinskega pevskega zabora Igo Gruden, ki so tako uspešno opravile malo maturo, čestitamo odborniki, predsednica in vsi pri SKD Igo Gruden.

Klasično maturo z zelo dobrim uspehom je opravila ESTER GOMIZEL. Iz srca ji čestitajo DPZ Kraški slavček - Krasje in vsi pri SKD Igo Gruden.

Iskreno čestitamo GABRIELU MILIČU za uspešno opravljeno malo maturo, obenem mu želimo še veliko uspehov v bodočnosti. Sestrična Julija in vsi sorodniki.

Šolske vesti

NA DTZ ŽIGE ZOISA bodo uradi ob sobotah zaprti do vključno, 22. avgusta. Tajništvo bo odprto javnosti od ponedeljka do petka od 9.00 do 12.30.

SLOV.IK. - Na www.slovik.org je objavljen razpis za vpis na Multidisciplinarni program za kakovostno kadrovsko rast v.l. 2015/16, ki je namenjen študentom, absolventom in mladim do 27 let. Objavljene so vse informacije v zvezi s programom, vpisnim postopkom in pravili. Dodatna pojasnila na info@slovik.org. Prijava do 15. septembra.

Izleti

SPDT prijeva tridnevni pohod po Pohorju od petka, 10. do nedelje, 12. julija. Zbor pohodnikov bo v petek, 10. julija, ob 6.30 pri hotelu na Opčinah (Dunajska cesta 78), od koder se bodo z društvenim kombijem odpeljali proti Mariboru. Zaradi majhne razpoložljivosti prenočišč v kočah, je število udeležencev omejeno. Vpis do ponedeljka, 6. julija, oz. do zapolnitve mest na tel. 040-220155 (Livio).

ZADRUŽNA KRAŠKA BANKA organizira za svoje člane enodnevni izlet v Verono v petek, 31. julija, na ogled opere Aida in dvodnevni izlet na EXPO v Milan 8. in 9. septembra. Info in vpisovanje v tajništvu ZKB do 15. julija oz. do zasedbe mest.

KRU.T obvešča člane, da so še na razpolago enoposteljne in dvoposteljne sobe za skupinsko bivanje v Termah Dobrni od 23. avgusta do 2. septembra z možnostjo individualno prilagojenega paketa za zdravje oz. dobro počutje. Info in prijava na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8 (II.nad.) od ponedeljka do petka, od 9. do 13. ure, tel. 040-360072, krut.ts@tiscali.it.

S KRU.TOM NA EXPO - Nadaljuje se vpisovanje na izlet od 25. do 27. septembra: dvodnevno doživljvanje Svetovne razstave, na soboto tudi v večernih urah, ko se vrstijo številne prireditve in koncerti. Tretjega dne sledi voden ogled Bergama. Informacije, program in prijava na sedežu Krut-a, Ul. Cicerone 8, 2. nadstr., tel. 040-360072, krut.ts@tiscali.it.

Obvestila

OMK IN SKD TABOR, Prosvetni dom - Opčine, vabita na Košarkarski turnir 3x3 od 3. do 5. julija. V petek, 3. julija, ob 21.00 predstavitev filma »Bičemo prvac sveta« (v originalu z italijanskimi podnapisi). Spregovoril bo Sergio Tavčar.

SKD IGO GRUDEN sklicuje redni občinski zbor v petek, 3. juliju, ob 19. uri v prvem in ob 21. uri v drugem sklicu v Kulturnem domu Igo Gruden v Nabrežini.

ŽUPNIJA DOLINA IN MLADINSKI KROŽEK vabita na tradicionalno praznovanje občinskega zavetnika sv. Urha, ki bo v soboto, 4. julija, ob 18. uri. Slovesno mašo bodo darovali domači župnik Mihael Palfi, msg. Anton Bedenčič, nekdanji dolinski župnik Rafael Slejko in pater Rosario Palic. Sledila bo družabnost.

JUS NABREŽINA sporoča, da je bil občinski zbor, sklican za nedeljo, 5. julija, zaradi tehničnih razlogov preložen na kasnejši datum, ki bo pravočasno javljen.

KRU.T obvešča, da so društveni prostori odprtji po poletnem urniku: od ponедeljka do petka, od 9. do 13. ure.

POLETNA DELAVNICA (petja, plesa, gledališča, spoznavanja glasbenih instrumentov in ustvarjanja ročnih del) za otroke, ki obiskujejo vrtec, osnovno in srednjo šolo, v organizaciji SKD Vigred, bo od ponedeljka, 6. do petka, 10. julija, v Šempolaju. Prijava v društvenih prostorih na tajništvo@skdvigred.org ali tel. 380-3584580.

POLETNI CENTER pri Skladu Mitja Čuk: od 6. do 10. julija teden zabave z Mašo in medvedkom ter od 13. do 17. julija teden prijateljstva z ovcko Shaun. Vpisni na Proseški ul. 131, Opčine. Tel. 040-212289, urad@skladmc.org.

ZŠSDI IN JK ČUPA organizirata tedenske jadralne tečaje na jadrnicih tipa Optimist namenjeni osnovnošolskim otrokom, ki znajo plavati od 9. do 17. ure. Poskrbljena jadrnica, rešilni jopič, kosilo, zavarovanje in vpis v F.I.V: od 6. do 10. julija; od 13. do 17. julija; od 20. do 24. julija; od 27. do 31. julija. Vpis in info ob ponedeljkih, sredah in petkih 9.00-13.00, ob sobotah 16.00-18.00 v tajništvu na sedežu v Sesljanskem zalivu, tel./fax 040-299858, info@yccupa.org, www.yccupa.org.

ZŠSDI IN JK ČUPA organizirata za srednješolce celodobrske tečaje jadranja na deski in na jadrnicih O'pen Bic od 13. do 18. ure: tečaj »Zabave na morju« od 6. do 10. julija in od 13. do 17. julija; tečaj na jadralnih deskah od 20. do 24. julija. Vpis in info ob ponedeljkih, sredah in petkih 9.00-13.00, ob sobotah 16.00-18.00 v tajništvu na sedežu v Sesljanskem zalivu, tel./fax 040-299858, info@yccupa.org.

AŠD VESNA organizira ženski in moški nogometni turnir 5x5 »Bala u maškeri« v Križu v soboto, 1. in nedeljo, 2. avgusta. Predvideno je dvojno na grajevanje: za zmagovalca nogometnega turnirja in za najlepšo osemljeno ekipo. Komentator tekem bo Danijel Malalan - Bokja. Rok vpisa do 7. julija. Info in prijava 347-8521869 (Alex) ali 338-6376575 (Sonja).

AD FORMANDUM, Ul. Ginnastica 72, prijeva: 100-urni tečaj, ki bo pričel 13. julija, za pridobitev spremnosti in strokovnega znanja za vodenje agriturizma (posebna pozornost pripravi jedi in higieniskim predpisom v zvezi z ravnanjem s hrano ter marketingu in psihologijo prodaje). Tečaj se bo odvijal ob ponedeljkih in sredah, od 18. do 22. ure. Vpis in info na tel. št. 040-566360 ali info@adformandum.org.

NARODNA IN ŠTUDIJSKA KNJIŽNIČA, Ul. sv. Frančiška 20, obvešča, da bo do 28. avgusta odprtja po poletnem urniku: ponedeljek, sreda, petek 8.00-16.00; torek, četrtek 11.00-19.00. Zadoli poletnega dopusta bo zaprta od 10. do 14. avgusta.

ZSKD obvešča, da bo tržaški urad v poletnem času, do 28. avgusta vključno, odprt od 9. do 13. ure.

ĀŠD CHEERDANCE MILLENIUM IN ZSSDI organizirata poletni center Plesalček za otroke od 3 do 8 let, od 31. avgusta do 4. septembra, v telovadnici OS Bevk na Opčinah. Urnik: 7.30-17.00, kosila in malice so vključeni. Info in vpis na tel.: 334-3611757 (Kristina), info@cheerdancemillennium.com.

KK BOR IN ZŠSDI organizirata celodnevni košarkarski kamp na Stadionu 1. maja, namenjen deklincam in dečkom od 6 do 12 let, od ponedeljka, 31. avgusta, do petka, 4. septembra. Info in vpis na tel. 340-6445370 (Karin Malalan), karinmalalan@gmail.com.

PLESNE DELAVNICE za mlade, v organizaciji ZSKD, bodo od 7. do 9. septembra v Prosvetnem domu na Opčinah. Prijave in info na tel. št. 040-635626 ali info@zskd.eu.

OBČINA DEVIN NABREŽINA obvešča, da bo v kratkem začela redne izkope posmrtnih ostankov iz desetletnih grobov na polju B občinskega pokopališča v Sesljantu in polju D občinskega pokopališča v Devinu. Kdor želi shraniti oz. premestiti drugam posmrtnje ostanke svojcev, naj se najkasneje do 30. novembra zglaši pri občinski Davčni službi in službi za storitve na ozemlju, v Nabrežini Kamnolomih 25, ki je na



ŠOLSTVO - Na višjih srednjih šolah konec mature

Za zaključek še novi dve stotici

Objava izidov na znanstvenih smereh Liceja Franceta Prešerna

Z včerajšnjo popoldansko objavo že zadnjih izidov na Liceju Franceta Prešerna se je končal letošnji državni izpit na slovenskih višjih srednjih šolah na Tržaškem. Včeraj so potekala še zadnja izpraševanja na znanstvenih smereh liceja (smeri za uporabne znanosti in znanstveni smeri), tudi zadnji dan pa je postregel z odličnjakinjama, ki sta prejeli najvišjo oceno, se pravi stotico. V nadaljevanju objavljamo izide.

Licej Franceta Prešerna

Smer uporabne znanosti

5.A: Jan Bogatec 60/100, Martina Furlan 86/100, Erik Gregori 87/100, Astrid Inamo 79/100, Irene Kalin 70/100, Patrik Kojanc 86/100, **Sara Malalan 100/100**, Nicole Novello 88/100, Francesco Peric 66/100, Katja Stefančič 90/100, Matjaž Zobec 62/100.

Znanstvena smer

5.B: Aljoša Berdon 72/100, Andrea Brumat 86/100, Francesca Ferfoglia 78/100, Gaja Guerrini 86/100, Vedran Guštin 68/100, Matej Jazbec 94/100, Ilaria Jez 75/100, Giulio Leo 73/100, Pietro Markezic 80/100, Johana Milic 77/100, Veronika Moro 75/100, **Marija Pertot 100/100**, Nika Prassel 75/100, Tibor Racman 80/100, Giulia Rauber 88/100, Sebastiano Semen 65/100, Petra Švara 86/100.



Še zadnji spomin na mature

FOTODAMJ@N

GLASBA - Predstavitev poletne revije

Trst ljubi jazz

Letos tudi kitarist Mike Stern in klaviaturist Brian Auger

V sklopu tržaškega poletnega festivala Trieste Estate bo letos že devetič zapored potekal Trieste Loves Jazz. Sklop jazz koncertov prireja tudi tokrat Glasbena šola 55 – Dom glasbe v sodelovanju s tržaško občino.



Mike Stern

Letošnjemu Trieste Loves Jazz sta tokrat priskočila na pomoč dva starejša jazz festivala in sicer že šestinpetdeseti Jazz festival Ljubljana in petindvajseti Udine Jazz, s katerima bodo tržaški organizatorji skupaj priredili nekatere koncerete. Svoj glasbeni doprinos bo ravno tako prispeval tudi tržaški glasbeni konservatorij Tartini.

Koncerti bodo letos potekali na odru pred gledališčem Verdi in v parku muzeja Sartorio. Od 15. do 29. julija bo na teh dveh odrih na voljo kar dvanajst vajset glasbenih dogodkov, nastopali pa bodo tako svetovno znani glasbeniki kot tudi mlajši pripad-

niki lokalne jazz scene. Vstop na koncerte bo prost.

Med najpomembnejše goste festivala spada prav gotovo ameriški kitarist Mike Stern, ki je v osemdesetih letih prejšnjega stoletja redno sodeloval z jazz legendo Milesom Davisom. Stern bo na Verdijevem trgu nastopil 15. julija. Jarrod Lawson, nova zvezda soul glasbe, bo na Verdijevem trgu nastopil 24. julija. Ameriški pevec in pianist bo tržaški publiku predstavljal svoj istoimenski prvenec.

Za pravo glasbeno senzacijo so organizatorji poskrbeli z nastopom tako imenovanega »botra« acid jazzza Briana Augera, ki bo 26. julija koncertiral s pevcom Alexanderjem Ligertwoodom (že pevec Carlosa Santane). Naslednji večer bo posvečen armenski glasbi, ko bo znamen NION Orchestra na odru predstavila svoj Armenian Dream. Omembe vreden je še koncert enega izmed boljših saksofonistov na svetu, to je Američan Kenny Garret. Tudi on bo nastopil na Verdijevem trgu in sicer 28. julija. Deveti Trieste Loves Jazz se bo po kratki pavzi zaključil 9. avgusta, ko bo na pomolu Audace pred sončnim vzhodom nastopil italijanski pianist Marco Ballaben.

R.D.



Brian Auger

ZBOROVSKA GLASBA - Preteklo nedeljo jubilejni koncert v Sežani

Deset let MePZ Repentabor

Zbor, ki ga vodi Kristina Cotič, že desetletje povezuje pevce in pevke z obeh strani nekdanje meje

Preteklo nedeljo je v nabito polni dvorani Kosovelovega doma v Sežani potekal jubilejni koncert, s katerim je Združeni mešani pevski zbor Repentabor obeležil svojo 10. obljetnico delovanja. Resnično veliko slavlje je potekalo v organizaciji Razvojnega združenja Repentabor.

Tega pomembnega praznovanja so se udeležili tudi nekateri gostje: v imenu župana Občine Sežana Ivica Podgoršek (predsednica odbora za kulturo, šolstvo in šport občine Sežana), župan občine Repentabor Marko Pisani, repentabrski župnik in škofov vikar Anton Bedenčič, Vladislava Navotnik iz JSKD Republike Slovenije (območna izpostava Sežana) in Graciela Dolenc (podpredsednica sveta območne izpostave JSKD Sežana) ter številni predstavniki prijateljskih zborov, društev in organizacij.

Svečana prireditve se je začela s pestrim in profesionalno izpeljanim kulturnim programom. Kot se za takoj slavlje sposobi, so prvo besedo dobili gostje večera. Tako Ivica Podgoršek kot Marko Pisani sta čestitala pevcem ob 10-letnici skupnega ustvarjanja in poudarila pomen delovanja zboru v obmejnem prostoru. Danilo Ravbar, ki je vodil kulturni program, je v začetku obudil spomine na začetek delovanja zboru. Zbor je, eden prvih na Primorskem, nastal zaradi povezovanja pevcev iz vseh repentabrskih vasi, ne glede na državno mejo. Zboru je že ob nastan-

OPĆINE - SKD Tabor

Paolo Rumiz nocoj pod kostanjem

Prvi večer pod kostanjem SKD Tabor bo nocoj ob 21.00 v znamenju zgodovine, točneje prve svetovne vojne, ki so jo naši kraji okusili že avgusta 1914, ko je okrog sto tisoč italijanskih, slovenskih, hrvaških in drugih vojakov moralno na vzhodno fronto. Paolo Rumiz, novinar, pripovedovalec, zapisovalec zgodovine in zgodb, jim je posvetil svojo knjigo *Come cavalli che dormono in piedi* (Kot konji, ki spijo stoje). Na dvorišču Prosvetnega doma bo Rumiz nastopil v glasbeno-literarnem večeru, ki ga bo oblikoval skupaj s kitaristom Stefanom Schiraldijem. Iz severovzhodne fronte, Galicije, ki je bila prizorišče hudih spopadov med ruski in avstroogrskimi vojaki, prihajajo zgodbe, ki se prepletajo z glasbo, mislimi o vojni, potovanjih, spominu, zgodovini. Prvi glasovi prihajajo iz malih lučk na poljskih pokopališčih, tem se kasneje pridružijo nemški, italijanski, avstrijski padli vojaki. Smrt je za vse enaka... Ko se pelje zopet na Poljsko pripovedovalec izgubi svoje zapiske in to doživi kot izgubo spomina nasploh, kar je najhuje, kar se lahko zgodi človeštvu. A doma ga čakajo nove zgodbe, odpirajo se skrinje, ki hranijo dragocene dnevnike, razglednice, zapisne osebne predmete tistih, ki jih ni več. In zgodovina in spomin sta spet tu. (Ž.P.)

SKD Tabor s Savinino zgodbo gostuje nocoj v Umagu

Prejšnji teden se je v Umagu pričel že 16. Mednarodni festival komornega gledališča Zlatni lav, ki ga je zasnoval umetniški vodja Damir Zlatar Frey. Med osmimi tekmovalnimi predstavami gledališč iz Pulja, Reke, Zagreba, Nove Gorice, Varaždina in Ljubljane predstavlja letos prijetno presečenje nastop SKD Tabor z igro Savina einundneunzigtausend dreihundert neundzwanzig – zgodba matere deportiranke v koncentracijskem taborišču, ki je nastala kot avtorski projekt in v režiji Giorgia Amodea. Predstava je debitirala lani jeseni v Mali dvorani SSG v Trstu, kjer je prevzela občinstvo z resnično zgodbo Savine Rupel in doživeto interpretacijo Tatiane Malalan, ob glasbeni spremljavi Neve Kranjec.

Savina je bila tržaška cvetličarka, ki so jo leta 1944 nacisti internirali v koncentracijsko taborišče Ravensbrück v Nemčiji, kjer je rodila sina Danila, ki je v taborišču tudi umrl. Gledališka pripoved v italijanščini je sestavljena iz različnih intervjujev s Savino, ki je cutila in razumela civilno in moralno dolžnost pričevanja. Predstava bo uprizorjena v okviru festivala Zlatni lav nocoj ob 21. uri. (ROP)

ku bila namenjena posebna vloga, saj je tudi prva zborovodkinja Lorendana Guštin iz Poklona želeta s svojim vodenjem združevati ljudi ob meji. Kot je sama povedala, je več kot 6-letna delitev repentabrske skupnosti pustila v ljudeh globoke vrzeli in prav s petjem je želeta stekati nove vezi, kar ji je brez dvoma tudi uspelo. Tako Lorendana Guštin kot naslednji pevovodja (Saša Prinčič) sta zboru uvodoma na-

ljak, Ana Kovacič, Tina Vitez, Dejan Benčina in Petra Fabjan. Slednja je skeč tudi napisala.

V zaključku prireditve so pevci, ki že pet ali deset let delujejo v zboru, prejeli bronaste ali srebrne Gallusove plakete, ki jih za udejstvovanje na glasbenem področju ljubiteljske kulture, podeljuje javni sklad Republike Slovenije za kulturne dejavnosti. Priznanja sta podelili prej omenjeni predstavniki.



menila vodenje pesmi, ki je v njunem obdobju pogostoma odmevala na različnih prireditvah. Glavnino koncerta pa so predstavljale različne slovenske in tuge ljudske pesmi, ki jih je zbor zapel pod strokovnim vodstvom sedanje dirigentke Kristine Cotič, ki zbor zadnji dve sezoni pripravlja na številne nastope tako v zamejstvu kot v Sloveniji (na sliki Marka Krivca).

Program koncerta je popestrila domača igralska skupina v zasedbi: Vid Met-

ci območne izpostave JSKD Sežana, ki sta pevci zaželeti še nadaljnjo uspešno delovanje.

Slavnostni večer je minil s prijetnim druženjem in zakusko, ki so jo pripravile članice razvojnega združenja. Seveda se pevci niso odrekli pesmi niti ob zaključku prireditve.

Zbor zagotovo ne bo spal na lovorkah uspelega desetletja, ampak se bo še z večjim navdušenjem pripravljal na nove nastope. (D.R.)



GLASBA - V Luteranski cerkvi koncertna predstavitev zgoščenke

Dotik dekliškega zbora Kraški slavček - Krasje

Petnajst let delovanja, prvi cd, vedno močnejša, navdušujoča motivacija, ki izhaja iz zavesti o lastnem razvoju in o doseganju prvih pomembnih ciljev, so trije tehtni razlogi za praznovanje. Zato si je DPZ Kraški slavček-Krasje ob izidu svojega prvega cd-ja, Dotik, zamislil krog predstavitev večerov, ki so bili eden različen od drugega. Prvi, v Pliskovici, je potekal v družabnem, sproščenem tonu, drugi, v Nabrežini, je bil zrežirana prireditev s podpisom Andreje Benedetič, tretji pa koncertni dogodek v slovesnejšem tonu v Luteranski cerkvi v Trstu. Tudi program, s katerim so se pevke skušale dotakniti src poslušalcev, ni bil vedno isti. Za zaključno etapo tridelnega dogodka je zborovodkinja Petra Grassi premišljeno izbrala izvrstne skladbe, ki so prikazale vsebine cd-ja na štirih področjih: renenčna, romantična, sodobna (slovenska in mednarodna), ljudska literatura.

Kot je povedala govornica večera Tamara Stanese, je program zasnovan »tekmovalno« zaradi kronologije zvrsti, in je prikaz zadnjega trileta v delovanju čezmernega zbora. Posnetki so v živo, ker so se dekleta najraje predstavila tako, kot so v resnici, pristno, s svojim značilnim, prešernim zvokom in velikim izvajalskim nabojem.

Dekliški zbor Kraški slavček-Krasje ima »zlat« zborovodkinjo, ki opozarja nase izstopajočimi dosežki in priznanji tudi v mednarodnem merilu, kar nosi s

Dekliški pevski zbor Kraški slavček - Krasje z dirigentko Petro Grassi (prva levo)

FOTODAM@N



seboj seveda odgovornost nadpovprečno visokega pričakovanja. Tega se Grassijeva utemeljeno ne boji, saj je njen delo tehtno in ambiciozno, predvsem pa zgrajeno na solidnem glasbenem znanju in stalnem izpopolnjevanju. Posredovanje dobrih nasvetov in navodil mladim pevkom, ki se še razvijajo tako glasovno kot tudi umetniško in osebnostno, ima pred seboj zanimiv potencial dodatnega razvoja, saj se potrebno interpretacijsko zrelost pridobi s časom. Vokalno je skupina na zelo dobrem nivoju, v zadnjih letih je vzporedno z rastjo mladih pevk »krepila mišičevje«, zdaj pa lahko na tej osnovi išče pot do detajlov.

Muzikalno in vsebinsko osvajanje

renesančne polifonije je težji izliv, h kateremu so pevke na začetku koncerta prisopile s stilno dodelanimi izvedbami primerjave Gallusove in Palestinove uglasbitve besedila Pueri hebraeorum. Konkreten zvok je obarval Schubertovo romantiko znanega psalma Gott ist mein Hirt, ki ga je na klavir spremjaljala Martina Salateo. Slovensko literaturo sta zastopali skladbi Kumarja in Simonitija, mednarodno pa skladbe Bojensena in Donatiča. Skupina je na poseben način občutila besedilo in značaj Simonitijeve Ballade (po Kosovelu), bučni aplavz pa je sprejel Donatičevje, sugestivno odmevanje bolečih besed Marije pod križem v skladbi Ponemente, ki je zazvenela v obliki

pevskega dialoga med zborovodkinjo in pevkami. Ljudski repertoar je sklenil večer s tremi priredbami Ambroža Čopija. Dolg aplavz je na koncu izterjal še splet slovenskih popevk.

Govornica Tamara Stanese je pravilno povedala, da je dosežek vsakega člena naše skupnosti rezultat, katerega se moramo vsi veseliti, ker podpiramo trud in razvoj perspektivnih mladih ustvarjalcev. Ni dvomov, da je Kraški slavček-Krasje skupina, ki je vredna podpore in pozornosti, saj ima vse adute, da lahko dosegne reprezentančno raven kot združenje temperamentnih mladih žensk, ki so se odločile za pomembno investicijo v pevsko kulturo. (ROP)

KONCERTI - V Sloveniji v začetku julija

Toto in Manu Chao

Danes v ljubljanski Hali Tivoli skupina Toto - Manu Chao 15. julija na Ukmarjevem trgu v Kopru

Melodije morja in sonca

Osrednji dogodek julijskoga glasbenega sporea bo le lučaj čez mejo, točneje na koprskem Ukmarjevem trgu, kjer bo v sredo, 15. julija, nastopil Manu Chao; a julij je tudi mesec Melodij Morja in sonca v Portorožu

Toto

Prvi nastop v Sloveniji priznane ameriške rock skupine Toto, avtorjev hi-



Toto

tov Africa in Rosanna, bo danes ob 20.30 v ljubljanski Hali Tivoli, posebni gost večera pa bo skupina Perpetuum Jazzile. Rock skupina Toto, ki slovi po izjemnih glasbenih dosežkih, je za pomlad napovedala objavo novega studijskega albuma Toto XIV, prvega v desetih letih, in veliko svetovno turnejo, ki se je začela maja v Glasgowu na Škotskem, ter se nadaljuje s skoraj 40 nastopi v Evropi in v sklopu katere bo prvič nastopila tudi v Sloveniji. Skupino sestavlajo Steve Lukather, David Paich, Steve Porcaro in Joseph Williams in se bo slovenskemu občinstvu predstavila s svojimi največjimi brezčasnimi uspešnicami, kot so Africa, Rosanna, Hold The Line, I Will Remember, Stop Loving You, I'll Be Over You, Stranger In Town, Pamela, Out Of Love.

Off!

V Gala hali v Ljubljani bo v sredo, 8. julija, (od 20. ure) nastopila skupina Off!, bend, ki sta ga leta 2009 ustanovila Dimitri Coats in starosta kalifornijske hardcore punk scene Keith Morris, frontman zasedbe Circle Jerks. Po kolekciji malih plošč so Off! Leta 2012 izdali istoimenski prvenec, temu pa je že leta 2014 sledil album Wasted Years.

Manu Chao

Teden dni kasneje, v sredo, 15. julija, bo ob 20.30 Ukmarjev trg v Kopru preplnila truma oboževalcev Manu Chaa. Revolucionar ritma in besed se po dveh letih vraca v Slovenijo. Trikrat je v Ljubljani preprical z neverjetno energijo in trikrat je občinstvo norelo. To poletje bo Manu Chao prvič nastopil na Obali, pod zvezdami, v neposredni bližini morja, kjer bo izvajal ponaro-



Manu Chao

FOTODAM@N

dele himne Clandestino, Bongo Bong, Me Gustas Tu, Politik Kills, Mi Vida, Welcome to Tihuana, Je ne t'aime plus in še bi lahko naštevali. Njegovi koncerti, ki trajajo tudi po več ur, so eksplozija pozitivne energije in načeljivih, živahnih plesnih ritmov. Pesmi so preplete s socialno tematiko, besedila pa so iz leta v leto bolj aktualna. Aktualne tematike, kot so antipotrošništvo, problematika migrantov, vprašanje človekovih pravic se prepletajo s koktailom rocka, reggaeja, punka, skaja in ostalih živahnih svetovnih ritmov.

Maksim Mrvica

Hrvaški virtuož klavirja Maksim Mrvica s svojo spremljevalno skupino bo gledalce očaral v Amfiteatru Avditorija v Portorožu v petek, 17. julija ob 21. uri. Promoviral bo zadnji album Mezzo e Mezzo, ki ga je izdal lani.

2 Cellos

Luka Šulić in Stjepan Hauser nadaljujejo z neskončno serijo nastopov. Popularnost v stalnem vzponu je treba izkoristiti, tako da se hrvaško-slovenska dvojica ne nameverava ustaviti niti v poletnih mesecih. V Ljubljani - točneje v Križankah - bosta 2 Cellos nastopila v četrtek, 23. julija ob 21. uri. Koncert je v sklopu letosnjega Festivala Ljubljana. (I.F.)

LJUBLJANA Začel se je 56. jazz festival

S koncertom zasedbe Flat Earth Society se je sinoči v Klubu CD začel 56. jazz festival Ljubljana. Letošnja izdaja bo ponudila 19 koncertov. V ospredju bodo kitaristi, izdaten bo program slovenskih izvajalcev, fokus pa bo tudi na belgijskih izvajalcih ter na orkestrskih izvajalcih.

Program letosnjega festivala po napovedih organizatorjev obeta več izjemnih projektov. Med drugim v Ljubljano prihajata brazilski kvartet Bosse Negra in švedsko-danski sestav Fire! Orchestra.

Mavhinje nocoj

Po kratkem premoru, ki pa je bil daljši od predvidenega zaradi včerajšnje odpovedi gostuječe predstave, se Mavhinjski festival nadaljuje s polno paro do nedeljskega nagrajevanja. Danes se bo festivalski program z mladostnim predznakom pričel ob 20.45 z najnovejšo predstavo Studio Art po motivih Joseja Alonsa de Santosa Ljubezenski in šaljivi oglasi al fresco (v izvirniku Cuadros de amor y humor, al fresco), ki jo je režiral Luka Cimpič. Sledila bo ob 22.00 predstava za odrasle Mospa Eeny, meeny, miny, moe, ki jo je napisala in režiral Helena Pertot. Ženska zasedba bo uprizorila psihološko detektivko, ki je »bolj napeta kot običajni trilerji.«

GREMO V KINO

filmi@primorski.eu



Les Pont de Sarajevo

Francija 2014

Režija: Ursula Meier, Aida Begić, Leonardo Di Costanzo, Jean-Luc Godard, Kamen Kalev, Isild le Besco, Sergei Loznitsa, Vincenzo Marra, Vladimir Perišić, Cristi Puiu, Marc Recha, Angela Schanalec, Teresa Villaverde

Ocenja: Tri zvezdice in pol

Nekateri so se opisovanja Sarajeva in njegove zgodovine lotili kar na bregu Miljacke, drugi, so ranjeno prestolnico BiH in spomine nanjo pripovedovali iz tujine.

Nekateri so zgodbo postavili v preteklost, drugi pa so o njej pripovedovali v luči sednosti. Rezultat je kolaž trinajstih kratkometražnih filmskih zgodb, ki jih je francoska produkcija zaupala ravno toljikim evropskim režiserjem.

Med temi so Christi Puiu, Jean-Luc Godard, Aida Begić, Vincenzo Marra, Sergej Loznitsa, Leonardo Di Costanzo in Ursula Meier. Vsak izmed njih je imel proste roke pri sestavi scenarija, ki se je seveda moral navezovati na Sarajevo. Nekateri so svojo zgodbo posvetili atentatu na Vidovdan, drugi na posledice Prve svetovne vojne, spet tretji pa so se osredotočili na najbolj sodobno sarajevsko tragedijo in na številne travme, ki še danes pestijo vsakdan tistih, ki so v prvi osebi doživelni zadnjo vojno v bivši Jugoslaviji.

Film Mostovi Sarajeva je tako posvečen zgodovini: novejši, kot tudi polpretekli. In delo prihaja v italijanske kinodvorane leta dni po premieri predstavitev na festivalu v Cannesu in svečani projekciji, par tednov kasneje, ob stoti obletnici atentata na avstrijskega prestolonaslednika Franca Ferdinandia in njegovo ženo Caterino, prav 28. junija 1914 v Sarajevu. Delo je nekakšno razmišlanje o kraju, kot mestu sožitja in sobivanja med narodi, a tudi mestu, ki je dvakrat v istem stoletju dalo povod za dve vojni in ena od teh je postala svetovna.

V Trstu je film na ogled v dvorani Teatro dei Fabbri (Iga).

POGLEJ TRAILERI





GLOSA

Nesrečna usoda grškega naroda

JOŽE PIRJEVEC



Winston Churchill je s svojim značilnim sarkazmom nekoč dejal, da balkanski narodi proizvajajo več zgodovine, kot je lahko prebavijo. To velja tudi za Grke, ki so stopili v moderno zgodovino ob koncu 18. stoletja z levo nogo. Njihovi prepričljivi, tako imenovani »fanarioti«, zbrani v tajno društvo »filiki hetairija«, so namreč sanjali o obnovitvi bizantinskega cesarstva, ki naj bi zaobjelo vse pravoslavne balkanske narode, seveda pod njihovim vodstvom.

Na kako trhlih temeljih so stale te ideje, se je izkazalo že leta 1821, ko sta brata Ispilantis skušala zanetiti protiturško vstajo v Moldaviji in na Vlaškem, prepričana, da jima bodo romunski kmetje sledili. Seveda sta klavrno propadla. Šele ko je prišlo do vstaje na Peloponezu, je slednja imela uspeh, pa ne toliko zaradi hrabrosti lokalnega prebivalstva, kolikor zaradi odločilnega vmešavanja v dogajanje velikih sil: Velike Britanije, Francije, Rusije in celo Egipta, katerega vladar Ali Paša je bil v konfliktu s sultantom.

Grška osamosvojitev je bila močno odvisna od mita antične Grčije, ki da jo je treba obnoviti. Ta mit je imel dve negativni posledice: z ene strani zato, ker so grške elite bile tako zagledane vanj, da niso sprejele za knjižni jezik ljudske govorice, temveč so se oklepale antične tradicije, kar je pomenilo, da so večini prebival-

stva otežkočile dostop do kulture in izobrazbe. Z druge stani so evropski politični in intelektualni voditelji bili pod tolikšnim vplivom klasične izobrazbe, v kateri so bili vzgojeni, da so gledali na grške notranje zadeve, kakor da bi bile njihove, in niso dovolili, da si Grki vladajo po svoje. Značilno je, da so po kratkem obdobju republike, ki se je sklenilo leta 1831 z nasilno smrtjo Ioannisa Kapodistriasa, postavili na grški prestol najprej Ottona Wittelsbacha z Bavarskega, po njegovem padcu trideset let kasneje pa danskega kneza Georga I. Jasno je, da ti vsljene monarhi niso nikoli uživali simpatij grškega ljudstva in da so njihovi potomci ostali na oblasti do srede šestdesetih let prejšnjega stoletja le zato, ker so koristili tujim interesom.

S tem pa se nesrečna usoda grškega naroda še ni končala. Po prvi svetovni vojni, ko je dokončno razpadlo osmansko cesarstvo, sta si Grčija in Turčija izmenjali na stotisoče »drugorodcev«, ki so ostali na napačni strani meje in s tem udejanili etnično čistko, ki je dala močan zagon nacionalizmu obeh narodov. Begunci iz Levanta, kjer so živelji tisočletja, so Grki naselili v egejski Makedoniji, pri čemer so brezobzirno ravnali z lokalnimi Slovani. Zanikali so njihovo samobitnost, češ da gre za »slavofone Grke«, ki da jih je treba čim prej asimilira-

ti ali prisilno izseliti. To politiko nadaljujejo še danes, ne da bi Evropska unija, ki se sicer toliko zavzema za manjšine drugod na Balkanu, kaj oporekala.

Še eno stran grške tragedije velja omeniti. Med vojno je prišlo v Grčiji, ki so jo napadli najprej Italijani, kasneje pa Nemci, do odporniškega gibanja, ki se je razklalo v meščansko in komunistično strugo. Slednja je bila močnejša, a so je decembra 1944 Angleži nasilno zatrli v prepričanju, da spada Grčija v njihovo interesno sfero. Ker se grški leviciari s tem niso mogli sprizagniti, je leta 1946 izbruhnila državljanska vojna, ki je trajala vse do leta 1949, ko so bili komunisti premagani. To pa se je zgodilo tudi zato, ker so stopili na Stalinovo stran, ko je prišlo do razkola med njim in Titom, čeprav so bili še kako odvisni od jugoslovanske pomoči.

Izkusnja državljanske vojne je močno zaznamovala grško politično življenje naslednjih desetletij, saj je preprečila nujno potrebne socialne reforme in med leti 1967 in 1974 tudi botrovala uveljavljivosti skrajno desničarske dikature »grških polkovnikov«. Vse te usedline preteklosti še danes bremenijo grški narod in mu ne dovoljujejo, da bi se razvil v osebek pomeri evropskega zahoda. Ali se je torej čuditi, če med Atenami in Brusljem ni mogoče vzpostaviti plodnega dialoga?

SKGZ - Srečanje z ravnateljem R. Mattelijom

Ohraniti pozornost in vezi z beneškimi izseljenci po svetu



Z leve Luigia Negro, Lucija Trusgnach, Rudi Pavšič in Renzo Mattelij

CEDAD - Zveza izseljencev FJK - Slovenci po svetu je gotovo ena največjih organizacij slovenske narodne skupnosti, saj šteje nad 9 tisoč članov, ki so prisotni na vseh celinah sveta, kamor se je izselilo več kot 50 tisoč Slovenk in Slovencev iz videmske pokrajine. Gre za posebno predstavniško organizacijo naše skupnosti, ki ne živi na teritoriju, kjer je zgodovinsko naseljena manjšina, marveč se je izselila v svet. Ta specifika pa ne sme odtujiti pozornosti našega organiziranega sistema od današnjih vprašanj izseljencev oziroma njihove tretje ali že četrte generacije, saj jih je težko primerjati s Slovenci, ki živijo in de-

lajo v naši deželi. To ne pomeni, da si ne zaslužijo določene pozornosti vseh nas ter da niso njihovi uspehi in težave del skrbni narodne skupnosti in same Republike Slovenije.

O teh vprašanjih so se v Čedadu pogovarjali z ravnateljem Zveze Slovencov po svetu Renzom Mattelijom deželnim predsednik Skgz Rudi Pavšič ter pokrajinska predsednica in tajnica krovne organizacije Luigia Negro in Lucia Trusgnach. Zaradi delovnih obveznosti se srečanja ni udeležil predsednik Zveze, Dante Del Medico, ki uspešno vodi organizacijo izseljencev. Prav emigranti so postali prepoznavni znak Benečije, ki je morala v času ob narodnih prestajati tudi hude gospodarske in družbenе težave.

»Potrebujemo večjo povezanost Slovencev, ki živijo v Benečiji, v Furlaniji Julijski krajini, v Italiji in po svetu. Gre za veliko skupnost, ki si upravičeno pričakuje večjo pozornost in bližino odgovornih dejavnikov v manjšini«, je bil mnenja ravnatelj Mattelij in pristavljal, da v okviru Zveze deluje skoraj trideset društev in organizacij, predvsem v Argentini, Avstraliji, Braziliji, Kanadi, Belgiji, Franciji in Švici. Skrb Zveze pa je predvsem ta, da povezuje izseljeniško stvarnost, hkrati pa je predstavlja velenje z domačimi koreninami in jezikom, čeravno se slovenščina oz. beneško narečje težko uveljavlja v širšem svetu, kjer prednjačijo drugačni jezikovni kodeksi. Zveza se spopada tudi z operativnimi težavami, saj sta ji tako Slovenija kot sama Dežela FJK precej znižali finančne prispevke, tako da mlajšim generacijam izseljencev ne more več nuditi vseh možnosti, da bi ohranili stik s kraji, od koder so se njegovi dediči in pradedje izselili s trebuhom za kruhom.

Velika skrb je namenjena povezovanju beneških Slovencev v posameznih državah, čeravno velja povedati, da velike razdalje med kraji, kjer so prisotni, otežujejo stalno povezovanje in sodelovanje. Potrebno bi bilo tudi, da bi bila diplomatska predstavninstva iz Slovenije in Italije pozornejša do te realnosti in da se preneha z delitvijo slovenskih izseljencev po nazorskih in drugih prepričanjih. Čas je opravil svoje in danes se je treba osredotočiti predvsem na iskanje najboljših rešitev, kako ohraniti in vzpodbudit slovensko pripadnost potemcev beneških izseljencev v velikem morju, ki mu pravimo svet.

Na priloženi sliki: od leve Lucia Trusgnach, Luigia Negro, Rudi Pavšič in Renzo Mattelij pred Trinkovim kipom v Čedadu.

Pester konec tedna na komenskem Krasu

KOMEN - Ta konec tedna bo na Komenskem Krasu poskrbljeno za različne glasbene navdušence in ljubitelje predstav.

Od četrtka, 2. julija, do nedelje, 5. julija, bo v Volčjem Gradu več glasbenih koncertov, pod imenom Volčji Sound. V petek 3. in soboto 4. julija metal festival Live after death, na nogometnem igrišču v Komnu

v soboto 4. julija ob 20. uri, bo na Pepinem borjaču v Škrbini Večer Kamišibaja, pripovedovanja zgodob ob slikah. V nedeljo ob 21. uri, pa vabljeni na večer smeha, ob gledališki predstavi "Pogrešani soprog", na grajsko dvorišče v Štanjel.

Slovenec in Avstrijec sta se utopila

UMAG - Na zadnji junijski dan se je v popoldanskih urah v morju v turističnem naselju v Umagu utopil 74-letni slovenski državljan, je včeraj sporočila policijска uprava hrvaške Istre. Dodali so, da se je pred tem na eni od umasnih plaž utopil tudi 77-letni Avstrijec. Kopalcia so znova pozvali k previdnosti. Da bi se izognili novim tragičnim dogodkom, so hrvaški policisti objavili nekaj naštev za varnejše kopanje.

Med drugim so svetovali, naj obiskovalci izberejo tiste plaže, ki so omejene z bojami in imajo reševalno službo. Če plaže niso zavarovane z bojami, pa naj ne plavajo več kot 100 metrov daleč od obale. Posebej so opozorili starše, naj nadzirajo svoje otroke v morju, slabše plavalce pa, naj se držijo bolj izkušenih.

LIPICA - Boris A. Novak o predlogu kobilarne Piber za Unesco

»Poteza Avstrije nekorektna, egoistična in neevropska«



Boris A. Novak

Unescove zaščite ima torej Lipica, je poudaril.

Novak je spominil, da je Društvo prijateljev Lipice pred 15 leti predlagalo zaščito Unescu kot najboljše zagotovilo prihodnosti lipičkih lipicancev, slovenski predstavniki pri Unescu pa so to možnost raziskovali že v času, ko je Unesco zaščitil Škocjanske Jame. Pri tem so naleteli na težavo, na katero so sicer v društvu zaman opozarjali - da komercialne dejavnosti, kot sta igralništvlo in golf, ne ustrezajo kriterijem Unesci.

»Zmeraj znova se otepamo z nedorečeno, kratkovidno, dvoljčno in škodljivo politiko do Lipice in lipicancev, ki so jo vodile vse do sedanje slovenske vlade, vključno s sedanjo, ne glede na politične barve.« Kadar izgube, ki jih povzroča komercialna dejavnost, postanejo preočitne, pa politiki in podjetniki

ki po Novakovih besedah radi počažejo na dežurne krvic - same konje, ki da pojedo preveč ovsa. A Novak težavo prepoznavata v »drugi živalski vrsti - v ljudeh, točneje v tisti dveh podzvrsteh, ki se imenujeta 'slovenski politik' in 'slovenski podjetnik'«.

Minister za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano Dejan Židan je minuli teden za STA povedal, da projektna skupina, ki jo sestavlja predstavniki ministrstva za kulturno, ministrstvo, ki ga vodi, in kobilarne, nadaljuje z dejavnostmi za vpis na Unescov seznam. Prav tako s postopki vpisa nadaljujejo na ministrstvu za kulturo.

Za STA so na ministrstvu za kulturno dodali, da so bili o prijavi Avstrije obveščeni: »Proučujemo jo, ter bomo, v kolikor bo to potrebno, ustrezno reagirali v interesu slovenske kandidature.« Na ministrstvu za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano se nameravajo na potezo Avstrije odzvati na bilateralni in mednarodni ravni, po običajnih kanalih.

Z ministrstva za zunanje zadeve so sporočili, da so seznanjeni z avstrijsko nominacijo, ki je bila vložena že 24. marca 2014. Nominacija bo obravnavana na desetem zasedanju Medvladnega odbora Unesco za zaščito nesnovne kulturne dediščine, ki bo potekalo med 30. novembrom in 4. decembrom v Windhoeku v Namibiji. Slovenija ni članica tega odbora.



TRŽIČ - Na ministrstvu so optimisti, zaplet je »administrativne narave«

»Problem ladjedelnice bo v kratkem rešen«

Problem tržiške ladjedelnice naj bi bil v kratkem rešen. Tako so sporočili z ministrstva za gospodarski razvoj, kjer je včeraj potekal urgentni sestanek o problemu družbe Fincantieri. Potem ko so karabinjerji v ponedeljek obiskali ladjedelnico v Pancanu in zaplenili tri območja za skladiščenje odpadkov, je družba ustavila proizvodnjo, 5000 delavcev pa se je iz dneva v dan znašlo v veliki negotovosti.

Srečanja, ki ga je sklical ministrica za gospodarski razvoj Federica Guidi, so se udeležili minister za okolje Gian Luca Galletti, podtajnika Claudio De Vincenti in Teresa Bellanova, predsednica dežele FJK Debora Serracchiani, pooblaščeni upravitelj družbe Financantieri Giuseppe Bono in direktorica zveze Confindustria Marcella Panucci. »Udeleženci so pozorno preučili položaj ladjedelnice. Izkazalo se je, da zaščita okolja in varnost delavcev nista pod vprašajem,« so sporočili z ministrstva in pristavili, da je problem izključno »administrativne narave.« Na srečanju so zato določili postopek, »po katerem bo v kratkem prišlo do rešitve, ki bo v skladu z evropsko zakonodajo in s ponovnim zagonom proizvodne dejavnosti.« Med možnostmi, ki so jih preučili, naj bi bil tudi vladni odklop. Da tržiska ladjedelnica »ne bo postala nova Ilva«, je dejala Serracchianijeva, po kateri je problem povezan z »interpretacijo zakonov.« Predsednica dežele upa v pozitiven razplet, saj so s predstavniki vlade začrtali pot, »ki bi moralna do rešitve privesti v kratkem.« Vladi se je za pozornost zahvalil Bono, po katerem bo do ponovnega odprtja ladjedelnice lahko prišlo »v doglednem času.« Jaz opravljam svoje delo. Če mi to onemogočajo, ni moj problem, ampak je problem vseh,« je pristavil.

Včeraj je v ladjedelnico lahko vstopilo le upravno osebje (okrog 150 ljudi), delavci pa so se zbrali na Trgu Republike v Tržiču in se nato skupaj s sindikati srečali z županjo Silvio Altran. Družba naj bi že sprožila postopek za uvedbo dopolnilne blagajne in začela postopek za preklic zaplemebe, za katerega se ogrevajo tudi sindikati. Danes bo o usodi ladjedelnice in njenih delavcev govor tudi na gorški prefekturi.

A photograph showing a woman with blonde hair, wearing a blue patterned dress, standing at a wooden podium and speaking into a microphone. She is gesturing with her hands as she speaks. Behind her, a large group of men are seated in rows of wooden chairs, facing her. The setting appears to be a formal meeting or presentation in a large room with white walls and a glass door in the background.

Delavci
na srečanju
z Altranovo

FINCANTIERI - Odzivi na vseh ravneh

Ob parlamentarnih vprašanjih predlog za inšpekcijo tožilstva

Zaplemba nekaterih območij znotraj tržiške ladjedelnice Fincantieri je sprožila številne odzive na vseh ravneh. Poslanec Demokratske stranke Giorgio Brandolin je predsednico poslanske zbornice Lauro Boldrini pozval, naj pravo sodno ministrstvo odrediti inšpekcijsko goviščko državnega tožilstva, ki je zahtevalo zaplembbo nekaterih območij ladjedelnice, kar je privedlo do prekinitev proizvodnje. »Goriško državno tožilstvo je zadnjih treh letih opravilo kar 280 inšpekcij v družbi Fincantieri, kar zagotovo škodi tako delavcem kot njihovim družinam,« pravi Brandolin. »V tovarni je zaposlenih približno 5000 delavcev, trenutno pa so se načrta za ladje povrnila na številke, ki so jih beležili pred krizo. Delavci in sindikalni združenja so torej upravičeno zaskrbljeni, da

ni,« je zaključil Brandolin, ki je skupaj s poslancem Andreo Martello postavil parlamentarno vprašanje ministru za gospodarski razvoj. Parlamentarno vprašanje je včeraj vložila tudi goriška senatorka DS Laura Fasiolo, ki jo zaprtje ladjedelnice zelo skrbi. »Sprašujem se, katere nujne ukrepe bo vlada sprejela, da se lahko v naslednjih urah ali dneh ponovno zažene proizvodnja najpomembnejše italijanske ladjedelnice,« pravi Fasiolova.

Predsednik goriške pokrajine Enri-

Prečakam, govorite pokrajina ZDA

soškemu gospodarstvu zelo hud udarec. Deželni tajnik sindikata Cgil Franco Belotti meni, da v primeru tržiške ladjedelnice ne nista pod vprašajem zdravje ter onesnaževanje okolja, problem pa zadava upravljanje odpadnega materiala. Podobnega mnenja je tudi predsednik deželne Confindustria Sergio Razeto, ki poudarja, da je družba Fincantieri pozorna na okoljska vprašanja, sploh pa je nedopustno, da so zaradi te afere prekinili proizvodnjo. V nasprotju z navedenimi stališči pa je poslanka SEL Serena Pellegrino, ki je zelo kritična tudi do stališča predsednika Confindustria Giorgia Squinzija, saj meni, da morajo vsa podjetja spoštovati okoljsko zakonodajo. »Družba Fincantieri bi morala biti zgled za italijansko industrijo,« pravi poslanka (av).

DOBERDOB - Tatovi odnesli del računalniške opreme

Noční vлом v šolo

V noči s torka na včerajšnji dan so v stavbo nižje srednje šole Doberdob vломili tatovi. Neznanci niso povzročili velike škode, saj so odnesli le nekaj računalniške opreme, neljub dogodek pa je kljub temu prizadel tako šolsko osebje kot občinske upravitelje.

Tatovi so se mudili v novem delu šolske stavbe, ki ga je občina zgradila nad slačilnicami. Po požarnih stopnicah so se povzpeli do drugega nadstropja in s silo odprli okno. »K sreči so ukradli le dva računalniška zaslona in eno tipkovnico, kljub temu pa je občutek zelo neprijeten,« je povedala ravnateljica Večstopenjske šole Doberdob Sonja Klanjšček, po kateri nižja srednja šola v Doberdobu še ni bila tarča tatov, medtem ko so pred leti neznanci vломili v romjanski vrtec ter ukradli televizor, ki so ga sicer kasneje našli. »Da je nekdo ponoči vломil v stavbo nižje šole, sta zjutraj prvi ugotovili šolski pomočnici, ki sta me takoj



Tatovi so vломили сквозь окно FV

ZAČETEK RAZPRODAJ - V soboto

V Tržiču pester konec tedna, v Gorici brez odmevnih pobud

V Laškem glasba, predstavitve knjig, spektakli, razstave in delavnica

V Furlaniji Julijski krajini se v soboto, 4. julija, uradno začenjajo poletne razprodaje. V Tržiču so za to priložnost pripravili niz prireditev, medtem ko bo v Gorici bolj malo spremnih dogodkov. »Tako občina kot zveza trgovcev nimata denarja, da bi letos priredili kako odmevnješo pobudo ali "belo noč"«, pravi predsednik zvezze trgovcev Benedikt Kosič, ki sicer ne izključuje, da bodo med poletjem tudi v Gorici priredili kakšno manjšo pobudo. »Pogovori so še v teku, morda bodo nekatere trgovine odprte ob sobotah tudi v večernih urah, denimo do 22. ure, nekateri pa se bodo verjetno odločili za nedeljsko odprtje,« dodaja Kosič, ki pravi, da je težko privabiti poslovce, da ostanejo do 22. ure. Poletna razprodaja v Tržiču bo na voljo vseh občin v jugozahodnem delu Slovenije.

Za niz pobud pa so se odločili v Tržiču, kjer bo od jutri do nedelje, 5. julija, pestro. Program prireditev se začenja jutri ob 18. uri, ob 20.30 pa bo v Ulici S. Ambrogio na sporednu »breaking live show«. V petek bo sprehajanje po mestu spremljalo



GORICA - V triletnem načrtu javnih del 2.760.000 evrov za šolske stavbe

Šola Trinko bo varnejša

400.000 za kolesarsko stezo, ki bo Štandrež povezovala z goriškim pokopališčem - Dokončni načrt obnove Korza Italia je pripravljen

»To niso pobožne želje, ampak obsežen seznam projektov, ki imajo že zagotovljeno financiranje in bodo torej v prihodnjih letih gotovo izpeljani,« je med včerajšnjo predstavljivijo novega triletnega načrta javnih del povedal goriški župan Ettore Romoli. »Načrt je skupno vreden preko 28 milijonov evrov, treba pa je povedati, da je ta velika vsota tudi posledica uvedbe novih računovodskevih pravil. Vanjo je namreč vključenih tudi nekaj "starih" naložb, seznam novih pa je vsekakor zelo bogat,« je poudaril Romoli.

Največ denarja - 7.505.000 evrov - bodo vložili v obnovo trgov in ulic, 3.980.000 evrov pa je skupna vsota, ki bo predvidoma namenjena obnavljanju raznih občinskih stavb. Kar nekaj pozornosti

bodo namenili varnosti in vzdrževanju šolskih objektov, katerim bodo namenili 2.760.000 evrov. Med temi je tudi stavba niže srednje šole Ivan Trinko v Ulici Grabizio. Kot je povedal vodja tehničnega urada občine Mauro Ussai, je bil sedež slovenske šole skupaj s stavbama osnovnih šol v ulicah Cipriani in Zara vključen v t.i. »Načrt za šole«. »Dežela je naše tri projekte vključila v seznam za leto 2015, kar pomeni, da bomo morali do konca oktobra že imenovati izvajalca del,« je povedal Ussai. Dela na šoli Trinko, kjer ima sedež tudi Večstopenjska šola s slovenskim učnim jezikom, bodo predvidoma stekla v prihodnjem letu. S 760.000 evri bo občina šolsko stavbo prilagodila novim normam na področju protipožarne zaščite. V triletnem načr-



Šola v Ulici Grabizio BUMBACA

tu je podoben ukrep predviden tudi na stavbi slovenske osnovne šole v Štandrežu (v letih 2016-2017), v katero bodo vložili 150.000 evrov.

V triletnem načrtu najdemo seveda tudi obnovo prvega dela Korza Italia, ki je vredna 2.800.000

evrov. Načrtovalci so pravkar pripravili dokončni načrt, ki bo v kratkem odobren, nato bosta na vrsti še izvršni načrt in razpis za izbiro izvajalca. Dela se bodo predvidoma začela prihodnje leto. »Gre za ambiciozen projekt, s katerim bomo zaključili obnovo goriškega mestnega jedra,« je dejal Romoli.

V teku letosnjega leta se bosta predvidoma začeli gradnja strehe nad tribunami nogometnega igrišča v Štandrežu in obnova štandreške telovadnice, prihodnje leto pa bodo razširili pokopališče v Pevmi. 40.000 evrov je na voljo za obnovo stavbe bivše osnovne šole v Štmarvu, okrog 400.000 evrov pa bodo vložili v gradnjo nove poti za pešce in kolesarje, ki bo povezovala Ulico Tabaj v Štandrežu in goriško pokopališče. (Ale)

Mladenič pobegnil iz pripora

Goriški karabinjerji so v prejšnjih dneh aretrirali 34-letnega Goričana S.R., ki so ga v soboto zgodaj po-poldne zasčili, medtem ko je kršil hišni pripor. Potem ko so obiskali njegov dom in ugotovili, da moškega ni doma, so ga karabinjerji takoj izsledili v Gorici ter ga odpeljali v zapor v Ulico Barzellini, v katerem je S.R. počakal do ponedeljka, ko je goriško sodišče zanj potrdilo pripor. (av)

Tatvina goriva

Včeraj med 12. in 13. uro so na bencinskih servisih v Šempetu in v Vrtojbi zabeležili dve tatvini goriva. Najprej je na točilnem mestu v Šempetu neznani moški natočil za dobrih 28 evrov goriva v dve plastični posodi in nato odšel z avtomobilom črne barve znamke BMW, ne da bi poravnal računa. Pričinjeno pol ure kasneje pa je na bencinskem servisu v Vrtojbi neznanec v svoj avtomobil znamke Audi natočil za dobrih 75 evrov dizelskega goriva in se s kraja odpeljal v smeri Italije. Na podlagi zbranih obvestil in ugotovljenih dejstev bodo v obeh primerih novogoriški policisti podali ustrezni ukrep. (av)

AJDOVŠČINA - Fractal bo odkupil vipavske breskve

Letina dobra, nasadov manj

Sadjarji se v zadnjih petih letih pogosto srečujejo z admiranjem dreves, kar je ena njihovih največjih težav

Pridelek breskve je obetaven, tako količinsko kot kakovostno, ugotavlja Boris Bajc, direktor kmetijske zadruge Vipava. Se pa sadjarji v Vipavski dolini v zadnjih petih letih pogosto srečujejo z admiranjem dreves, kar je trenutno ena njihovih največjih težav.

»Ta teden smo začeli s podpisovanjem pogodb za odkup breskve,« pravi Bajc. Letos bodo v vipavski kmetijski zadrugi, vse kaže tako, odkupili več količin kot lani. Lansko letino je zdesetkalo slabo vreme in obilna moča, zato so jih odkupili le okoli 300 ton. Letos računajo na podvojeno lansko količino.

Predlani je napoved ajdovškega Fructala, da breskve vipavskih kmetov ne bo odkupoval, ker da imajo v skladnišču še zaloge sadne kaše iz prejšnje sezone, razburila tamkajšnje pridelovalce. Ti že nekaj let tarnajo zaradi nizkih cen odkupa in visokih stroškov, ki jih imajo pri gojenju breskve. V zadnjih letih se zato površine breskovi nasadov manjšajo, saj nekateri dejavnost opuščajo, drugi pa obstoječih nasadov ne pomlajujejo. Fractal in Kmetijska zadruga Vipava sta se predlani vendar dogovorila za odkup, ki je potekal tudi lani. Kako pa bo letos? »Fractal bo vsekakor odkupoval vipavske breskve, odkupilo se bo vse količine, ki bodo ponujene po pravi kakovosti. Dorekli smo tudi ceno, ta bo 20 centov za kilogram, kar je enako lanski ceni. Z dodatkom za Vipavsko breskve, se predvideva do 28 centov – seveda je to glede na prodajo soka pod blagovno znamko Vipavsko breskve,« odgovarja Bajc. Omenjeni dodatek izhaja iz skupnega projekta Vipavske breskve, ki sta ga Fractal in Kmetijska zadruga uvedla septembra 2013 z izdelkom Fractal Natura 100% Vipavsko breskve.

Čeprav bo letosnja letina breskve dobra, bo pridelka manj kot v preteklosti. Kot rečeno tudi na račun zmanjševanja breskovi nasadov. Nekateri sadjarji so pretekla leta namreč zaradi vse nižjih odkupnih cen breskova drevesa enostavno požagali, nekateri sadovnjakov ne obnavljajo več z novimi zasaditvami, sedaj pa se srečujejo še z admiranjem dreves.

»Kar se sadi na novo, se sadi za trg. Breskve, ki niso primerne za trg – premehke, predrobne ... pa gredo za predelavo v Fractal. Sadjarji sicer breskve za predelavo namensko ne sadijo že kakih 5 leti,« pojasnjuje Bajc.

Začetek letosnjega obiranja breskve za predelavo v Vipavski dolini pričakujejo med 20. in 24. julijem, medtem ko sa deže za trg že obirajo. (km)



Breskve KM

AJDOVŠČINA-VIPAVA - Na hitri cesti

Zavaroval kraj nesreče in jo še sam skupil

Kar za tri ure je bila hitra cesta med Ajdovščino in Vipavo v ponedeljek zaprta zaradi dveh zaporednih prometnih nesreč. Najprej je počilo, ko je 51-letni voznik avtomobila peljal iz smeri Ajdovščine proti Vipavi in iz neznanega razloga zapeljal levo izven vozišča. Tam je oplazil varnostno ograjo, nato pa se je z vozilom prevrnil na bok. Nesreča se je zgodila ob 13.43. Voznik je bil lažje poškodovan. Na kraj dogodka so prišli policisti in gasilci, nato pa še 43-letni delavec DARS-a, ki je s tovornim vozilom zavaroval kraj nesreče.

Komaj deset minut po tej nesreči je na istem kraju počilo drugič. V času, ko so gasilci umikali osebno vozilo na odstavno nišo, je delavec DARS-a čistil vozišče pred tovornim vozilom, ki je bilo označeno s prometno signalizacijo za celno zaporo. Tedaj je po hitri cesti prav tako iz ajdovske smeri pripeljal 37-letni voznik kombija in s

prednjim delom vozila najprej oplazil in poškodoval delavca DARS-a, nato pa čelno trčil v njegovo ustavljen tovorno vozilo s tablo čelne zapore. Tovorno vozilo DARS-a je nato odbilo naprej v smeri vožnje, kjer je s prednjim desnim delom obstalo na odbojni ograji, z levim delom pa oplazilo parkirano policijsko vozilo na odstavni niši. Nesrečnega delavca DARS-a je pri trčenju odboilo po vozišču, kjer je obležal in pri tem k sreči utrel predvidom lahke telesne poškodbe. Reševalci so ga z reševalnim vozilom odpeljali na nadaljnje zdravljenje v Šempetsko bolnišnico. Gasilci, ki so deset minut pred tem posredovali pri prvem trčenju, so imeli novo nalog: 37-letni voznik kombija, ki je povzročil drugo prometno nesrečo, je ostal ukleščen v vozilu. Reševalci so ugotovili, da je huje poškodovan, zato so ga prepeljali na nadaljnje zdravljenje v Šempetsko bolnišnico. (km)

DOBERDOB - Zbor Veseljaki

Spet bodo zapeli s prijatelji iz Prage



Zbor Veseljaki

Te dni se v naših krajih mudi otroški pevski zbor iz Prage *Cantanti bravi*, ki ga vodi Pavla Kšicova. Skupaj z otroškim zborom Veseljaki iz Doberdoba, ki ga vodi Lucija Laverenčič, je januarja letos sodeloval pri sveti maši v katedrali praške prestolnice, ko sta oba zabora skupno zapela latinsko mašo *Missa mundi* ob spremljavi stolnega organista Josefa Kšica. Isto mašo bodo tokrat praški pevci skupaj z Veseljaki zapeli jutri, 3. julija, v cerkvi svetega Petra in Pavla v Križu pri Trstu ob 19. uri ter v soboto, 4. julija, v doberdobske cerkvi svetega Martina s pričetkom ob 19.30.

Med mašo in po njej se bodo otroci predstavili tudi z izborom čeških, slovenskih in drugih tujih pesmi. Projekt, ki sta ga podprla minister za šolstvo ter senat Republike Češke,

Urad Republike Slovenije za Slovence v zamejstvu in po svetu, Svet slovenskih organizacij, Združenje cerkvenih pevskih zborov iz Gorice ter Zadružna banka Doberdob in Sovodnje, sta skupno sestavila obo otroška zpora. Zamisel in organizacijska plat je sed večmesečnega sodelovanja z ravnateljico plesne in glasbene šole iz Prage Hudebeni Akademie Pavlo Zumbro, potem ko sta imela januarja obo zpora to čast, da sta skupaj nastopila v praški stolni cerkvi pri nedeljskem bogoslužju.

Pri organizaciji projekta so svojo pomoč nudili tudi župnijska skupnosti iz Križa pri Trstu, župnija sv. Martina iz Doberdoba, Slovenski center za glasbeno vzgojo Emil Komel iz Gorice in kulturno društvo Hrast iz Doberdoba.

GORICA - Danes

Na Travniku srečanje otrok poletnih središč

Danes se bodo ob 10. uri na Travniku zbrali otroci, ki obiskujejo poletna središča v organizaciji župnij in katoliških društev iz Gorice. Med udeleženci prireditve bodo tudi letos otroci iz poletnega središča Srečanja - Incontri, ki ga prirejata skupnosti družin Sončnika in športno združenje Olympia. Dogodka se bosta udeležila tudi nadškof Carlo Maria Redaelli in predstavnik oz. predstavnica goriške občinske uprave. (av)

GORICA - Begunci

»V središču naj bo človek«

Nadškofijski svet se je zahvalil Karitas

Goriški nadškofijski svet, ki združuje vso goriško duhovščino z nadškofom na čelu, se je zahvalil nadškofijski Karitas in župnijam za vlogo, ki jo odigravajo pri pomoči beguncem. Poleg tega je svet še enkrat poudaril potrebo po tem, da bi zatočišča za pribižnike uredili na celotnem pokrajinskem ozemljju. »V središču moramo vedno postaviti človeka in njegovo dostenjanstvo. Samo tako bomo preprečili razširitev "globalizacije brezbrinosti", o kateri je večkrat spregovoril papež Frančišek,« še sporoča goriški nadškofijski svet. (av)



GABRJE - Zbor Skala na Južnem Tiolskem Gabrski pevci predstavili slovensko zborovsko izročilo

V zgornji Pustriški dolini so se udeležili mednarodnega zborovskega festivala



Pevci zobra Skala so se zadovoljni vrnili z večdnevnega pevskega maratona

V zgornji Pustriški dolini (Alta val Pusteria) na Južnem Tiolskem že osemajst let poteka množičen mednarodni zborovski festival z udeležbo več tisoč pevcev iz raznih evropskih in izvenevropskih držav. Letos se je v gostoljubni dolini za verigo mogočnih Dolomitov zbral 73 zborov iz šestnajstih držav. Kot napovedano so se minuli konec tedna tega srečanja udeležili tudi pevci moškega pevskega zobra Skala iz Gabrij. Čeprav so bili vključeni v sklop zborov iz Italije, so Gabrski bili edini predstavniki slovenskega zborovskega izročila. Festivala se namreč ni udeležil noben zbor iz Slovenije.

Pred vsakim nastopom so bili Gabrski v troježnem napovedovanju (v nemščini, italijanščini in angleščini) predstavljeni kot izraz slovenske narodne skupnosti v Italiji in so v tem svojstvu med domačo in tujo publiko doživel res prijeten sprejem. Če temu dodamo še lepoto in nepovnljiv melos slovenske narodne in umetne pesmi, lahko mirne duše zapišemo, da je bila udeležba Skalašev v Pustertalu nadvse uspešna. Šlo je za tri naporne dneve, ki so pevce iz Gabrij še dodatno obremejvali, ker so bili nastanjeni v manjšem, a lepo urejenem hotelu Akelei v kraju Raischach (Riscone) blizu Brunecka, to se pravi povprečno po 30 in več kilometrov stran od krajev nastopanja. Prvi večer so Skalaši pod vodstvom pevovodkinje Zulejke Devetak nastopili na trgu v kraju Niederdorf (Villabassa) s sklopom petih pesmi. Tam so nastopili še zbori iz Italije in Nemčije. Najbolj naporna je bila sobota. Dopoldne je bil na vrsti nastop v cerkvi Sv.

Štefana v Niedersdorfu, kjer so s po dvema skladbama pred publiko stopili še zbori iz Islandije, Romunije in Italije. Sledil je vzpon s sedežnico do 1520 metrov visoko ležečega gorskega zavetišča Haunold (rifugio Baranci). Na terasi zavetišča je nastopilo pet zborov, od katerih tudi eden iz Sv. Lenarta v Benečiji in velik mešani zbor iz Melbourna v Avstraliji. Skalaši so pred publiko stopili kot zadnji in so poželi res prisrčen aplavz, najbolj še po pesmi Žabe, ki predstavlja popolno svojevrnost med zborovskimi skladbami. Po nastopu je Skalašem prišel čestitati pevec avstralskega zobra, ki je s solzami v očeh povedal, da je sin slovenskih staršev in mu je zato bil ta melos zelo domač. Po sestopu z gore je v mestecu Innichen (San Candido) sledila povorka vseh zborov, ki jo je žal proti koncu motil nadležen dež. Po večerji je sledil še zadnji nastop v cerkvi Sv. Jurija v kraju Antholz (Anterselva). Tu sta nastopila dva zobra iz Italije in dekliški zbor iz Finske. Vsi trije so odprli sakralni program. Šestnajstčlanski zbor iz Gabrij je nastopil kot zadnji in v res akustični cerkvi ogrel publiko z nizom slovenskih in dalmatinskih narodnih pesmi.

V nedeljo je bil v kraju Sexten (Sesto) dan slovesa. Tam so se zbrali vsi soodelujoči zbori in od organizatorjev prejeli priznanja za udeležbo.

Sledilo je kar dolgo potovanje do doma (skozi Sappado, Ovaro, Tolmeč in Videm) do Goriske, kamor so se utrujeni, a zadovoljni z edinstveno izkušnjo, pevci iz Gabrij vrnili v poznih popoldanskih urah. (vip)

Gledališče

SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE obvešča, da je na Goriškem v teku predvips abonmajev za sezono 2015-16, ki nudi do 31. julija popust. Predstave bodo tudi letos izmenično na odru Kulturnega doma in KC Lojze Bratuž in bodo opremljene z italijanskimi nadnapisi. V abonmajsko ponudbo je vključen tudi brezplačni avtobusni prevoz; informacije v uradu Kulturnega doma v Gorici od ponedeljka do petka 9.00-12.00 (ul. Brass 20, tel. 0481-33288, info@kulturnidom.it).

Kino

DANES V GORICI
KINEMAX Dvorana 1: 17.40 - 20.00 - 22.10 »Ted 2« (prepovedan mladim pod 14. letom).
Dvorana 2: 18.00 - 20.10 - 22.00 »Poltergeist«.
Dvorana 3: 17.30 »Jurassic World«; 20.00 - 22.10 »Ruth & Alex - L'amore cerca casa«.

DANES V TRŽIČU

KINEMAX Dvorana 1: 17.45 - 20.00 - 22.10 »Ted 2« (prepovedan mladim pod 14. letom).
Dvorana 2: 17.40 - 20.15 - 22.15 »Poltergeist«.
Dvorana 3: 18.00 - 20.10 - 22.10 »Predestination«.
Dvorana 4: 17.30 - 20.00 - 22.15 »Jurassic World«.
Dvorana 5: »R...estate al Kinemax« 17.30 - 21.00 »Noi e la Giulia«.

Šolske vesti

PIKIN KAMP ZA OTROKE OD 4. DO 6. LETA V DIJAŠKEM DOMU: kamp ludoteke Pikinogavičke poteka do 17. julija in od 24. avgusta do 11. septembra. Program: angleščina, ples in glasba, ekskurzije, animacija, ustvarjalne dejavnosti. Urvnik od 7.45 do 13.00 ali do 15.30; s poklicnimi vzgojiteljicami, v varnem okolju, s sveže pripravljeno hrano. Cena zelo ugodna. Vpisovanje do zasedbe mest, tel. 0481-533495. www.dijaskidom.it

MEDNARODNI POLETNI JEZIKOVNI KAMP 2015: DC Hiša pravljic v sodelovanju z Jezikovnim centrom Poliglot iz Nove Gorice in Rogosom vabi na jezikovne počitnice, ki potekajo v Doberdobu do 4. septembra. Otrokom od 4. do 13. leta ponujajo veliko zabave ter kvaliteten in pester program: jezikovne delavnice in tečaje, tematske in ustvarjalne delavnice, sproščanje v naravi, športne aktivnosti vseh vrst, glasbo in ples. Informacije: hisapravljic@gmail.com ali 334-1243766 od 18.30 do 20.30 (Martina Šolc).

SLOVIK obvešča, da je nov multidisciplinarni program, ki je namenjen univerzitetnim študentom za leto 2015-2016 objavljen na spletni strani www.slovik.org. Prijavnice bodo zbiralni na naslovu info@slovik.org do 15. septembra. Program bodo začeli izvajati 10. oktobra med »Dnevom odprtih glav«.

NAJDI NAS NA FACEBOOKU primorskiD

Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI PROVVIDENTI, Ul. Oberdan 3, tel. 0481-531972.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU BRAČAN (FARO), Ul. XXIV Maggio 70, tel. 0481-60395.

DEŽURNA LEKARNA V MARIANU CINQUETTI, Ul. Manzoni 159, tel. 0481-69019.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU S. ANTONIO, Ul. Romana 93, tel. 0481-40497.

DEŽURNA LEKARNA V ŠTARANCANU ZANARDI, Ul. Trieste 31, tel. 0481-481252.

Razstave

MUZEJ AŠD SOVODNJE v Sovodnjah

bo v poletnih mesecih odprt samo po dogovoru. Pokličite po tel. 329-7411459 (Butkovič Ljubica) ali 335-8419669 (Zdravko Kuštrin).

V KRMINU: na sedežu društva Società Cormonese Austria v Ul. Matteotti 14 je na ogled razstava na temo italijanske vojaške okupacije Krmina od leta 1915 do 1917; do avgusta vsak dan 9.00-19.00.

V GRADIŠČU: v galeriji Spazzapan v palači Torriani, Ul. Ciotti 51, je na ogled razstava Rocca Ceselina z naslovom »Hollywood - Mise en Scène«; do 19. julija ob sredah, četrtekih in petekih 15.00-19.00, ob sobotah in nedeljah 10.00-19.00; več na www.galleriaspazzapan.it ali po tel. 0481-960816.

V NOVI GORICI: v knjižnici Franceta Bevka je na ogled razstava z naslovom »FD - Fabiani Dizajn«. Prireja mestna občina Nova Gorica in Fakulteta za dizajn, pridružena članica Univerze na Primorskem; do 3. avgusta.

NA CERJU: v prostorih Pomnika braniteljem Slovenske zemlje bo v petek, 3. julija, ob 11. uri odprtje razstave skulptur Sergia Pacorija »Ko bridko jeklo postane umetnina«. Razstavo, ki bo na ogled do 31. oktobra, bosta slavnostno odprla župan Občine Miren-Kostanjevica Mauricij Humar in predsednica Pokrajine Gorica Mara Černic. Informacije po tel. 00386-53304670 ali www.miren-kostanjevica.si.

V GORICAH: v državnih knjižnicah v Ul. Mamelji bo v galeriji Mario Di Iorio v petek, 3. julija, ob 18. uri odprtje razstave Giuseppeja Nicolettija z naslovom »Frammentazioni dinamiche«; na ogled bo do 24. julija.

RAZSTAVA »VRH 1915-2015« je na ogled na sedežu društva KD Danica na Vrhu ob sobotah in nedeljah 9.00-12.00 in 15.00-18.00 do vključno 5. julija. Na razpolago je tudi istoimenska knjiga.

V ŠTEVERJANU: na kmetiji Aleša Komjanca na Jazbinah št. 35 so na ogled razstava »Ara Pacis Valentina Omana in obrazi Prve Svetovne Vojne« ter fotografije iz arhiva kulturnega združenja Isonzo; do konca avgusta od ponedeljka do petka 9.00-12.30, 14.00-18.00, ob sobotah in nedeljah po domeni (tel. 0481-391228).

V GRADU DOBROVO bo do 4. septembra na ogled slikarska razstava Ivana Roba z naslovom »Do pojavnosti in nazaj«.

Koncerti

DVS BODEČA NEŽA bo gostila pri-

znani dekliški zbor Cor de Noies de l'Orfe Català, ki prihaja iz Barcelone. Goriški publiki se bosta zboru predstavila v petek, 3. julija, ob 19.30 v veliki sejni dvorani občine Nova Gorica. Na programu izbor skladb slovenskih, italijanskih, katalonskih in španskih skladateljev ter skladb iz svetovne zborovske zakladnice. Ob zaključku bosta zboru združila vrste in

POSTANI NAŠ SLEDILEC primorskiD

zapela tudi nekaj skupnih slovenskih in katalonskih skladb.

19. MEDNARODNO SREČANJE SAKSOFONISTOV V SLOVENIJI: v Novi Gorici do 4. julija: danes, 2. julija, ob 21. uri v Hiši Štekar (Snežatno) koncert skupine E-Motion. 3. julija ob 21. uri na Bevkovem trgu koncert saksofonistov 19. mednarodnega srečanja saksofonistov. 4. julija ob 21. uri na Bevkovem trgu koncert skupine Big Band Nova. Srečanje v organizaciji Kulturnega doma Nova Gorica, Glasbene šole Nova Gorica in Glasbenega društva Saksofonija. Več informacij po tel. 00386-53354013 ali www.kulturnidom-ng.si.

V GORICI: v občinskem parku, v sklopu projekta »Note in città« (note v mestu), bo danes, 2. julija, ob 21. uri koncert rock in fusion glasbe v spremljavi akustične kitare Murisa Varajica iz BiH. Koncert v organizaciji kulturnega združenja Mauro Giuliani s podporo Fundacije Goriške hranilnice. Več informacij po tel. 328-9464270 ali claudio@ccmg.it, www.ccmg.it.

»LIVE MUSICHE DI SCONFINE«: 3. julija ob 21. uri v parku Milleluci v Zagradu koncert Orkestra brez meja; več na www.dobialab.net.

V KRMINU: v muzeju teritorija v palači Locatelli na Trgu XXIV Maggio 22 bo ob razstavi z naslovom »Vidoni. Tracce di esistenza« v petek, 3. julija, ob 18. uri koncert gojencev konser-

vatorija Tomadini iz Vidma z naslovom »Tradizione e contemporaneità«.

ZSKD obvešča, da je goriški urad odprt po poletnem urniku od 9. do 13. ure.

AŠZ DOM v sodelovanju z ZSSDI-jem

prireja košarkarski turnir 3 proti 3 11. in 12. julija na odprttem igrišču v Pevni za kategorije under in over 16 ter over 40. Informacije po tel. 329-2718115 (po 16. uri) ali na domgorica@gmail.com.

LETNIKI 1955 organizirajo skupno družabnost dne 25. julija; informacije in najave po tel. 349-3844137 (Massimiliana) do 15. julija.

Prireditve

ZDRUŽENJE #CAMPIELETTROMAGNETICI-GORIZIA# prireja v dvorani Dell'a Torre Fundacije Goriške hranilnice v Gosposki ul. (Ul. Carducci) 2 v Gorici danes, 2. julija, ob 20.30 predavanje z naslovom »Possiamo fare« (Lahko naredimo). Predavalci bodo Alfio Turco, Giorgio Ganis, Aldevis Tibaldi, povezoval bo Enrico Feoli.

V GORICI: v Kulturnem centru Lojze Bratuž bo danes, 2. julija, ob 20.30 Srečanje pod lipami z gostom Tonetom Mizeritom, argentinskim Slovencem, časnikarjem, urednikom tedenika Svobodna Slovenija in revije Meddobje, pesnikom, publicistom, družbenim in kulturnim delavcem ter profesorjem. Srečanje bo vodila novinarka Erika Jazbar.

5. GREGORČIČEVI DNEVI: 3. julija ob 20. uri se bosta v Gradišču nad Prvacino predstavila člana Goriškega literarnega kluba GOVOERICA, pesnik in pisatelj Milan Petek Levokov in pesnica Sabina Vostner, z njima se bo pogovarjala Marija Mercina; sodelovali bodo Gradiški slavčki in Sabina Vostner s pesmimi Simona Gregorčiča v ruščini. Sledilo bo druženje ob gradski frtalji.

V GORICI: v knjigarni Leg na Korzu Verdi 67 bo v petek, 3. julija, ob 18. uri predstavitev knjige »Gartrož« avtorice Elene Vogric. Za ostale informacije po tel. 0481-33776 ali leg@leg.it.

V ŠTEVERJANU: 45. Festival narodno-zabavne glasbe od 3. do 5. julija: v petek, 3. julija, pričetek tekmovanja ansamblov ob 20. uri. Festival bo isteg dne obiskal predsednik Republike Slovenije Borut Pahor. V soboto, 4. junija, začetek tekmovanja ob 20. uri. V nedeljo, 5. junija, ob 17. uri. Festival v organizaciji F.B. Sedej. Več informacij na www.sedej.org.

Pogrebi

DANES V GORICI: 9.30, Vanda Marega (iz hiše za starejše občane v Ajelu) v cerkvi Sv. Ignacija in na pokopališču.

DANES V KRAJU SAN PIER: 10.00, Maria Teresa Viotto vd. Benedetti (iz tržiške bolnišnice) v cerkvi, sledila bo upeljitev.

Ob izgubi Andreja Gergoleta, ustanovnega člena Pihalnega orkestra Kras in z



Finale Čile - Argentina

CONEPCION - Argentinska nogometna reprezentanca je druga finalistka južnoameriškega prvenstva. V Concepcionu so gavči v drugem polfinalu s kar 6:1 premagali Paragvaj in se v finalu pridružili Čilu. Med strelce so se vpisali: Rojo, Pastore, Barrios (P), di Maria (2) (foto ANSA), Agüero in Higuain. Tekma za 3. mesto med Perujem in Paragvajem bo v soboto, 3. julija, v nedeljo pa bo v Santiagu de Chile veliki finale med Čilom in Argentino.



Stefano Tonut v Benetke

BENETKE - 24-letni in 194 cm visoki bek Stefano Tonut (FOTODAM@N), ki je letos igral pomembno vlogo v A2-ligi Gold s tržaško ekipo Pallacanestro Trieste, bo kariero (podpisal je za štiri leta) nadaljeval pri ekipi Umana Reyer Venezia v A1-ligi. Stefano Tonut, sin nekdanjega košarkarja Alberta, je v letošnji sezoni dosegel povprečno 19,2 točke in igral 33,4 minute. Skupno je za tržaško ekipo odigral 76 tekem in dosegel 854 točk. Leta 2013 je bil evropski prvak v starostni kategoriji do 20. leta starosti.

ODOBJKA - Odbojkar Olympie bo kariero in študij nadaljeval v slovenski prestolnici

Jernej Terpin odhaja v LJ

Goriški klub in ljubljanski ACH Volley se morata vsekakor še sestati - Tudi Gastaldo ne bo več igral za združeno goriško ekipo

Figura na šahovnici se je premaknila. Odbojkarska kupoprodajna borza v državni B2-ligi se je za naša dva predstavnika, združeno goriško ekipo Olympia/Val/Soča in tržaško Slogo Tabor, premaknila z mrtve točke. Glavna figura poletne borze je bil števerjanski 192 centimetrov visoki napadalec Olympie Jernej Terpin (letnik 1996), ki je letos uspešno zaključil dijaško pot na znanstvenem licetu Simona Gregorčiča v Gorici (izdelal je s stotico, čestitamo!). »Čakali smo na Jernejevo odločitev. Jernej je po koncu letošnje sezone imel veliko ponudb (Cuneo, Verona, Macerata, ljubljanski ACH op. av.). Ker je hkrati dober obojkarski dijak, je želel nadaljevati študijsko pot v Ljubljani (na Fakulteti za matematiko in fiziko). Zaradi tega bo obojkarsko kariero bržkone nadaljeval pri ljubljanskem ACH-ju, ki se ranj zanima že nekaj mesecev. V prihodnjih dneh se bomo sestali s predstavniki ljubljanskega kluba in se dogovorili za primerno odškodnino ter druge pogoje prestopa,« je povedal športni vodja združene goriške eiske Andrej Vogrič, ki je še dodal: »Glede na to, se na borzi že premikamo v druge smeri. Imamo že nekaj novosti: v prihodnji sezoni ne bo več z nam niti Riccardo Gastaldo, ki odhaja v Milano. V napadu smo torej utrpel težki izgubi. Nadomestila ju bosta mlajša igralca, ki ju še iščemo. Da bi ohranili neko ravnotežje med izkušenimi in manj izkušenimi igralci, bi v vlogi podajalca potrdili dva 'stara mačka', Filipa Hledeja in

Odbojkar
združene eiske
Olympie Vala Soče
Jernej Terpin
in v ozadju trener
Fabrizio Marchesini

FOTODAM@N



PLAVANJE - V Bustu Arsizi

Zlata kolajna, a tudi mnoge tržaške ovire

Nabrežinka Jasmin Frandoli dvakrat zlata na absolutnem DP

Nabrežinka Jasmin Frandoli je pretekli konec tedna uspešno nastopila na poletnem absolutnem državnem prvenstvu v paraolimpijskem plavanju v Bustu Arsizi, kjer se je na 100 in 200 metrov hrbitno v kategoriji S03 okilita z zlato kolajno, hkrati pa tudi izboljšala osebne rekorde. Stometrsko razdaljo je preplavala v času 3,51, enkrat daljšo razdaljo pa v času 7,29. Članica tržaškega kluba Acquamarina Team Trieste Onlus, ki zaradi ohromelosti uporablja samo levo roko, agonistično plava od svojega 18. leta. Nastop na državnem prvenstvu si je prislužila po vrsti deželnih kvalifikacij. Redno trenira trikrat tedensko, pred prvenstvom pa je v bazenu plavala tudi štirikrat. Zadnji mesec pa je moralazase poskrbeti sama, saj je klub v občinskih bazenih imel na razpolago proge samo doma. Tudi med sezono je zaradi neugodnih urnikov trenirala samo enkrat z ekipo, sicer pa privatno: »Politika v občini Trst je največkrat ta, da dobitjo osebe z posebnimi potrebami nekaj samo v primeru, če kaj ostane. Tako je tudi s programi v bazenu. Obenem pa oba občinska bazena, Bianc-

Jasmin Frandoli
s kolajno



hi, ki je tudi center FIN, in pa novejši bazen pri Sv. Ivanu, nista primer na za osebe s posebnimi potrebami. V Bianchi na primer ni poskrbljeno za slaćilnice, pri Sv. Ivanu pa je cel kup arhitektonskih ovir. Od Vidma naprej pa je vedno vse poskrbljeno,« je vsakdanost pojasnila mama Andrejka, ki se je za ročaj v tušu v bazenu Bianchi »borila« kar tri leta. »Najbolj pa mi je žal za vse ostale, ki zaradi visokih stroškov si tega ne morejo privoščiti. Acquamarina Team, edini klub v Trstu, namreč ne zmora vsega pokriti, tako da večina stroškov sloni na ramenih staršev. Šport pa je za mnoge edinstvena priložnost in prava rešitev, tam se lahko dokazujojo in pa navezujejo prijateljske stike.«

Jasmin Frandoli se bo v naslednji sezoni najbrž preizkusila tudi na mednarodni ravni, kjer bo lovila normo za nastop na evropskem prvenstvu.

Od tržaških plavalcev se je na absolutnem prvenstvu v Bustu Arsizi pomerila tudi Rosanna Brunetti, ki je osvojila dve zlati kolajni in bron v prsnem in prostem slogu. (vs)

Planinski svet jutri
Zaradi pomanjkanja prostora bo rubrika Planinski svet ta teden izšla v petkovih izdajih našega dnevnika. Bralcem se opravičujemo in prosimo za razumevanje.

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786350
faks 040 7786339
sport@primorski.eu



V Gorici Kosutova, Ruzzier in Kafol

Prejšnji konec tedna je v Gorici potekalo deželno atletsko člansko prvenstvo, ki je obenem veljalo tudi za Memorial Borghes. V skoku s palico je Križanka Elisa Kosuta (CUS TS) osvojila 2. mesto s 3,50 m. Kolajno si je priboril tudi hitrohodec Fabio Ruzzier (Trieste Atletica). S časom 55:35,49 v hodu na 10.000 m je osvojil 3. mesto. V teku na 800 m je nastopil tudi Luka Kafol (ATs), ki je s časom 2:09,66 pristal na končnem 20. mestu.

ODOBJKA - Trofeja dežel U16

Zmaga in poraz deželne selekcije FJK

Na obojkarski Trofeji dežel v Messini na Siciliji je včeraj moška deželna reprezentanca U16 igrala proti Umbriji in Venetu. Umbrice so obojkariji iz naše dežele, s katerimi igrajo pomembno vlogo trije obojkariji združene ekipe Olympia Val Soča (kapetan Mitja Pahor, Luca Pellis in Simon Cotič), premagali s 3:0. Z enakim izidom so nato izgubili proti Venetu. Deželna selekcija bo danes ob 17.00 igrala še proti Piemantu. V finale za prvaka se bo uvrstil le prvi na lestvici.

ŠZ Soča: predsednik Tommasi odstopil

Na občnem zboru ŠZ Soča je predsednik Fabio Tommasi odstopil. Novega predsednika bo izvolil nov odbor, ki ga sestavljajo: Štefan Čavdek, Benjamin Černic, Marko Černic, Mariano Černic (Rupa), Peter Černic, Marko Cotič, Štefan Cotič, Mihaela Devetak, Adriano Malič, Igor Tomšič, Matjaž Ulian, Lara Vižintin; nadzorni odbor: Ivo Cotič, Ivan Černic, Marijo Černic; razsodilci: Branislav Černic, Avguštin Devetak, Ludvik Devetak.

Potrjeni Maver in novi predsednik Kralj

Občni zbor sta imeli tudi društvi ŠD Sloga Tabor in ŠZ Sloga. Za predsednika Slogi Tabor so potrdili dosezanega predsednika Andreja Maverja. Novi predsednik ŠZ Sloga pa je Marko Kralj.

NOVI ODBOR AŠZ SLOGA
- Predsednik: Marko Kralj; podpredsednik: Viktor Stopar; blagajničarka: Ingrid Kalan; odborniki: Igor Bizjak, Ivan Canciani, Karin Crissani, Ivo Hrovatin, Urška Petaros, Alice Spangaro, Fanika Starec, Tanja Valic. Nadzorni odbor: Alfredo Kralj Vojko Miot Ivan Peterlin. Strokovni odbor: Edi Bosich, Erik Calzi, Daniela Ciocchi, Staška Cvelbel, Peter De Walderstein, Ivana Gantar, Martin Maver, Ambrož Peterlin, Nicholas Privileggi.

NOVI ODBOR AŠD SLOGA TABOR - Predsednik: Andrej Maver; podpredsednik: David Jercog; blagajničarka: Ingrid Kalan; odborniki: Daniel Antoni, David Cettolo, Mirko Kante, Guido Neubauer, Matevž Peterlin, Sara Radislovich, Jordan Trento. Strokovni odbor: Dušan Blahuta, Sara Cernich, Martin Maver, Gregor Jerončič, Peter De Walderstein, Ambrož Peterlin, Ivan Peterlin.

ROKOMET - V prvem krogu skupine A rokometne A-lige bo tržaški Pallamano Trieste 19. septembra ob 18.30 v športni palači na Čarboligovem Cassano Magnago. Drugi pari prvega kroga: Bozen - Malo, Meran - Eppan, Brixen - Pressano, Mezzocorona bo prost.



RAI3bis

SLOVENSKI PROGRAM - Na kanalu 103
18.40 Čezmejna Tv: Primorska kronika
20.00 Tv Kocka: Klepelutke – Barčica
20.30 Deželni Tv Dnevnik **20.50** Lynx, sledi Čezmejna Tv: Dnevnik Slo 1

RAI1

6.00 Aktualno: Il caffè **6.30** 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 13.30, 16.35, 20.00 Dnevnik in vreme **6.45** Aktualno: UnoMattina Estate **10.30** Effetto Estate **11.30** Mezzogiorno Italiano **12.25** Serija: Don Matteo **14.05** Estate in diretta **16.50** La posta del cuore **17.45** Nad.: Che Dio ci aiuti **18.50** Igra: Reazioni a catena **20.30** TecheTecheTè **21.20** Superquark **23.40** Aktualno: Porta a porta

RAI2

6.00 Nad.: Lena **6.20** Nad.: Streghe **7.00** Nad.: Il tocco di un angelo **8.30** Serija: Il nostro amico Charly **10.00** 13.30 Rubrike

10.50 Cronache animali **11.20** Serija: Il nostro amico Kalle **12.10** Serija: La nostra amica Robbie **13.00** 17.45, 18.15, 20.30 Dnevnik in vreme **14.00** Detto fatto **15.30** Serija: Senza traccia **16.55** Serija: Guardia costiera **18.00** Sport **18.45** Il Palio di Siena **20.00** 21.05 LOL **21.00** Nan.: I nostri cari vicini **21.15** Cappie in attesa **23.00** Serija: C.S.I.

RAI3

6.99 Novice **6.30** Rassegna Stampa **8.00** Agorà **10.10** Film: Il sole scotta a Cipro (dram.) **11.55** 14.00, 18.55, 23.00 Dnevnik in vreme **12.15** Pane quotidiano **12.45** The Cooking Show – Il mondo in un piatto **13.10** Dok.: Il tempo e la storia **14.55** Rubrike **15.15** Nad.: Terra Nostra **16.00** Film: Topkapi (pust.) **17.55** Dok.: Geo **20.00** Blob **20.10** Serija: Kebab for Breakfast **20.35** Nad.: Una mamma imperfetta **20.40** Nad.: Un posto al sole **21.15** Film: Quartet (kom.) **23.40** Premio Strega 2015

RAI4

12.45 19.25 Once Upon a Time in Wonderland **13.45** Kyle XY **14.30** The Collector **15.15** Robin Hood **16.00** The Lost World **16.50** Warehouse 13 **17.40** Novice **17.45** Film: La saga dei Nibelunghi (pust.) **20.10** Star Trek Enterprise **21.10** Teen Wolf **21.55** Supernatural **22.40** Film: First of the North Star (akc.)

RAI5

14.15 1000 giorni per il pianeta Terra **15.15** Food Trial – La sfida del cibo **16.10** Shakespeare da scoprire **17.05** Festival di Spoleto 2015 **17.35** Prima della prima **18.10** Novice **18.15** 20.40 Memo – L'agenda culturale **18.45** I tesori perduti di Kabul **19.50** I diari della scultura **21.15** Petruška presenta **21.20** Koncert: Kirill Karabits, Sol Gabetta **23.05** Ples **23.40** Glasba: Pink Floyd

RAI MOVIE

14.00 Film: Difesa ad oltranza (dram., '96, i. S. Stone) **15.45** Film: Caramel (kom.) **17.25** 0.40 Novice **17.30** Film: Appaloosa (western) **19.25** Film: Ti presento un'amica (kom.)



21.15 Film: Brothers (dram., '09, i. T. Maguire, N. Portman, J. Gyllenhaal) **23.10** Film: Il bosco dell'orrore (horror)

RAI PREMIUM

11.10 Nad.: Un posto al sole **12.10** 23.15 Nad.: Chiamata d'emergenza **13.00** Nad.: Artemisia Sanchez **13.50** 19.30 Nad.: Terra Nostra **14.40** Aktualno: Anica – Appuntamento al cinema **14.45** Film: Morte a contratto (krim.) **16.15** The Cooking Show – Il mondo in un piatto **16.45** GranPremium **16.55** Nad.: Tutti pazzi per amore **17.55** Novice **18.00** Nad.: Batticuore **18.45** Nad.: La signora in rosa **20.20** Nad.: Ho sposato uno sbirro **21.20** Nad.: La dama velata

RETE4

6.40 Serija: Miami Vice **8.45** Nad.: Cuore ribelle **9.40** Serija: Carabinieri **10.45** Ricette all'italiana **11.30** 18.55 Dnevnik in vreme **12.00** Serija: Detective in corsia **13.00** Serija: La signora in giallo **14.00** Lo sportello di Forum **15.30** 21.15 Serija: Il commissario Schumann **16.35** Ieri e oggi in Tv **17.00** Serija: Walker Texas Ranger **19.30** Nad.: Tempesta d'amore **20.30** Dalla vostra parte **23.50** Serija: Flkken – Coppa in giallo

CANALE5

6.00 Pregled tiska **7.55** Dnevnik, prometne informacije, vreme, borza in denar **8.45** Film: Piccoli intrighianti (kom.) **11.00** Forum **13.00** 19.55 Dnevnik in vreme **13.40** Nad.: Beautiful **14.45** Nad.: Una vita **15.40** Nad.: Il segreto **16.25** Film: Rosamunde Pilcher – Ovunque tu andrai (rom.) **18.45** Igra: Avanti un altro **20.40** Paperissima Sprint – Estate **21.10** Temptation Island

ITALIA1

6.55 Serija: The Middle **7.40** Risanke **9.30** Nad.: Smallville **11.25** Nan.: Chuck **12.25** 18.30 Dnevnik in vreme **13.00** Šport **13.45** Nan.: Simpsonovi **14.35** Nan.: American Dad! **15.05** Nan.: Futurama **15.30** Nan.: Due uomini e mezzo **16.20** Nan.: Camera Caffè **16.30** Serija: Royal Pains **19.25** Serija: N.C.I.S. - Miami



21.10 Film: The Departed – Il bene e il male (triler, '06, i. L. DiCaprio, M. Damon, J. Nicholson)

IRIS

13.35 Film: Linsegnante al mare con tutta la classe (kom.) **15.30** Film: Ursus nella valle dei leoni (pust.) **17.20** Film: Vieni via con me (dram.) **19.10** Serija: A-Team **20.05** Serija: Walker Texas Ranger **21.00** Film: Being Flynn (dram., '12, i. P. Dano, R. De Niro, J. Moore) **23.05** Film: Sesso e potere (kom., '97, i. D. Hoffman, R. De Niro)

LA7

7.00 7.55 Omnibus **7.30** 13.30, 20.00 Dnevnik **7.50** 19.55 Vreme **9.45** Coffee Break **11.00** L'aria d'estate **14.00** Kronika **14.40** Serija: Il commissario Navarro **16.20** Serija: Ironside **18.05** Serija: Il commissario Cordier **20.30** In onda **21.10** Film: Il medico della mutua (kom.)



23.00 Film: Il vedovo (kom. '59, i. A. Sordi)

LA7D

6.30 I menù di Benedetta – Ricetta Sprint **7.15** Chef per un giorno **9.10** I menù di Benedetta **11.00** 20.05 Cuochi e fiamme **13.00** 21.10 Nad.: Grey's Anatomy **15.00** Serija: Crossing Jordan **17.00** Cambio moglie **18.55** Dnevnik **19.00** The Dr. Oz Show

TELEQUATTRO

7.00 Sveglia Trieste **8.30** 13.00 Dodici minuti con Cristina **8.45** Aktualno: Musa Tv **12.30** Rotocalco Adnkronos **12.40** Le ricette di Giorgia **13.15** 17.55, 20.25 Oggi è **13.20** 17.30, 19.30, 20.30, 23.00 Dnevnik in vreme **13.45** Qui studio a voi stadio **18.00** 23.30 Trieste in diretta **20.00** Qua la zampa **20.05** Happy Hour **21.00** Ring

LAEFFE

11.15 18.40 Bourdain: Cucine segrete **13.00** 20.05 Il cuoco vagabondo **15.05** Il re dello

street food **16.05** David Rocco – Dolce vita **17.05** Jamie: Menù in 30 minuti **17.35** Jamie: Menù in 15 minuti **19.30** Un mondo di storie **19.45** Novice **21.05** Film: Snatch – Lo strappo (kom., '00, i. B. Del Toro) **22.55** Film: Baise Moi (krim.)

CIELO

12.15 13.15 MasterChef Australia **13.00** Novice **14.15** MasterChef Italia **16.15** Buying & Selling **17.15** Case in rendita **18.15** Fratelli in affari **20.15** House of Gag **21.10** Film: Horror Movie (kom.) **23.15** Film: Laure (rom.)

DMAX

12.30 19.30 Rimozione forzata **13.20** 20.20 Recupero crediti **14.10** Cattivissimi amici **15.05** Cacciatori di fantasmi **15.55** Turleman **16.50** A mani nude nella palude **17.45** Salt Lake **18.35** Vanilla Ice Project **21.10** Macchine da paura **22.00** L'impero dei rottami **22.55** I maghi delle auto **23.45** Quando meno te lo aspetti

SLOVENIJA1

6.50 16.20, 22.45 Poletna scena **6.15** Odmevi **7.00** Dobro jutro **9.20** Kviz: Vem! **10.05** Nad.: Moji, tvoji, najini **10.40** Slovenski pozdrav **12.00** Dok. serija: Zdravje Slovencev **12.30** Evropski magazin **13.00** 15.00, 17.00, 18.55, 22.35 Porocila, športne vesti, vreme **13.30** Odkrito **14.20** Slovenci v Italiji **15.10** 18.00 Risanke in otroške serije **17.25** Moj pogled na znanost **17.55** Novice **18.20** Nad.: Fina gospa **19.30** Slovenska kronika **20.00** Tarča **21.30** Prava ideja? **22.00** Odemvi **23.15** Nad.: Strasti **23.45** Prazniki

SLOVENIJA2

6.00 Otroški kanal **7.00** Risanke in otroške odd. **8.05** Kviz: Male sive celice **8.50** Dok. film: Skok **9.05** Dok. nan.: Slovenski vodni krog **9.35** 19.05 Točka **10.25** Dobro jutro **12.45** NaGlas! **13.25** Dok. odd.: Zgodovina smeha **14.20** Pričevalci **17.00** Nan.: Začnimo znova **17.35** 0.00 Atletika: mednarodni miting, pon. **20.00** Film: Nočne dirke (dram.) **21.30** Nad.: Konec parade **22.30** Dok. odd.: Romanovi – blišči in propad celarstva

KOPER

13.45 Dnevni program **14.00** 23.55 Čezmenja Tv – Deželne vesti **14.20** Euronovice **14.25** Boben **15.25** Webolution **15.55** Avtomobilizem **16.10** Slovenski magazin **16.40** Najlepše besede **17.10** Arhivski posnetki **18.00** 23.20 City Folk **18.35** 23.50 Vreme **18.40** 22.30 Primorska kronika **19.00** 22.10 Vsedanjes – TV dnevnik **19.25** Šport **19.30** Alpe Jadran **20.00** Nautilus **20.30** Zvočno klasični **21.15** Dok.: Vode reke Timent **22.50** Na obisku

POP TV

7.00 Risane in otroške serije **8.40** 10.30, 11.40 Tv prodaja **8.55** 17.20 Nad.: Zaljubljen do ušes **10.45** 16.00 Nad.: Grehi preteklosti **12.10** Enostavni obroki Rachel Allen **12.40** MasterChef Slovenija **14.00** 20.00 Sezona **12.40** MasterChef Slovenija **14.00** 20.00 Serija: Kar bo, pa bo **15.05** Nad.: Dubrovniška zora **17.00** 18.55, 22.40 Novice in vreme **21.00** Film: Drugi moški (triler, '08, i. L. Neeson, A. Banderas) **23.15** Serija: Vohun v nemilosti

KANAL A

7.00 18.00, 19.45 Svet **7.55** 9.15 Pazi, kamera! **8.25** Risanke in otroške oddaje **9.45** 16.35 Serija: Novo deklo **10.20** 11.30 Tv prodaja **10.35** 17.05 Serija: Komisar Rex **11.45** 18.55 Nad.: Puščica **13.05** Film: Lov za nevesto (kom.) **15.00** Film: Seme zla (krim.) **20.00** Film: Policijska akademija 5 (kom., '88)



21.45 Film: Max Payne (akc., '08, i. M. Kunis) **23.40** Dok. film: Kapitalizem – Ljubezenska zgodb

Rai Četrtek, 2. julija
Rai 3, ob 21.15

**VREMENSKA SЛИKA**

Vremenska napoved
Hidrometeorološkega zavoda Republike Slovenije
in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER
Temperature zraka so bile izmerjene včeraj ob 7. in 13. uri.



DOLŽINA DNEVA
Sonce vzide ob 5.20 in zatone ob 20.58
Dolžina dneva 15.38

LUNINE MENE
Luna vzide ob 20.59 in zatone ob 6.58

NA DANŠNJI DAN
2007 - V popoldanskih urah se je nad Vrhniko in okolico razbesnil nevih. Izenimo količino padavin, ponekod je v nekaj urah pada več kot 150 mm dežja. Naslednjega dne zjutraj so na Vrhniki izmerili 181 mm, in Logatcu 110 mm in na Hrušici 97 mm padavin v 24 urah.

Po nižinah in ob morju bo jasno, v gorah pa spremenljivo do oblako. Popoldne bo po nižinah tudi soparno, ob morju bo pihal šibak veter. V alpskem svetu bo lahko občasno deževalo.

Danes bo precej jasno, popoldne bo na severu možna kakšna osamljena nevihta. Zapihal bo jugovzhodnik. Najnižje jutranje temperature bodo od 12 do okoli 18, najvišje dnevne pa od 29 do 33 stopinj C.

Po nižinah in ob morju bo vreme stabilno in jasno, v gorah delno oblaco. Popoldne bo po nižinah soparno, ob morju bo pihal šibak veter. Zvečer in ponoči pa bo soparno tudi ob morju. V Alpah bo popoldne lahko nastala kakšna nevihta.

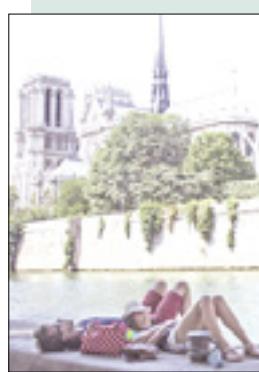
Jutri in v soboto bo precej jasno in vroče. Popoldanske nevihte bodo malo verjetne.



PLIMOVANJE
Danes: ob 4.37 najnižje -60 cm, ob 10.55 najvišje 34 cm, ob 16.31 najnižje -16 cm, ob 22.04 najvišje 46 cm.
Jutri: ob 5.08 najnižje -61 cm, ob 11.31 najvišje 36 cm, ob 17.14 najnižje -16 cm, ob 22.43 najvišje 44 cm.

MORJE
Morje je mirno, temperatura morja 23,1 stopinje C.

TEMPERATURE °C
500 m 22 2000 m 14
1000 m 19 2500 m 11
1500 m 16 2864 m 9
UV indeks sredni dneva ob jasnem vremenu po nižinah doseže vrednost 9 in v gorah 10.

**V Franciji zaradi hude vročine izpadi elektrike**

PARIZ / LONDON - Več kot pol milijona gospodinjstev v Franciji je ostalo brez elektrike, kriva pa je bila huda vročina, ki je zajela državo. V Parizu naj bi živo srebro doseglo 39 stopinj Celzija, na jugu pa preseglo 40. Iz Anglije medtem poročajo o najbolj vročem dnevu v zadnjih devetih letih. Francosko elektro-podjetje RTE je sporočilo, da je zaradi vročinskega vala brez elektrike v torek zvezčer ostalo okoli 600.000 domov v Bretanji, Normandiji in regiji Loire na severozahodu države ob Atlantskem oceanu. V Franciji so sicer posebej pozorni na ekstremno visoke temperature, odkar je vročinski val leta 2003 samo v tej državi terjal kakih 15.000 življenj. V Parizu so tako na primer že odprli posebne klimatizirane javne prostore, ljudi pa opozarjajo, naj ostajajo doma in veliko pijejo.

Do 7. julija v slovenski prestolnici razstava Kulturni utrip Ljubljane

LJUBLJANA - Na Trgu francoske revolucije si je do 7. julija močno ogledati razstavo z naslovom Kulturni utrip Ljubljane, ki jo je postavilo oglaševalsko podjetje Tam-Tam ob 25-letnici svojega delovanja. Na plakatih je predstavljenih 19 ljubljanskih kulturnih institucij, s katerimi podjetje soustvarja podobo kulturnega dogajanja v prestolnici. Po razstavi bodo 7. julija razstavljeni še dela, ki so nastala v okviru projekta Plaktivat. Z njim želijo opozoriti na pereče problematike, od spletne zasvojenosti, poimenova hiše Hospic, nasilja med mladostniki pa vse do bega motžganov ter prirasta v gasilskih organizacijah po Sloveniji.

DANES, V ČETRTEK, 2. JULIJA

POPUST NA KONČNI ZNESEK RAČUNA

za vse stranke

POPUST

10%

za člane zadrug

Coop Nordest in

Cooperative Operaie

POPUST

15%

Injete pri sebi svojo člansko izkaznico
in jo predložite na blagajni



V SREDO IN V ČETRTEK, 1. IN 2. JULIJA VAS NA BLAGAJNI ČAKA BON V VREDNOSTI 5 €, KI GA LAHKO UNOVČITE OB NAKUPIH OD 3. DO 5. JULIJA

UNOVČITE LAHKO NAJVEČ 4 BONE OB ENOTNEM NAKUPU IN RAČUNU.

coop
Consumatori Nordest

V TRSTU IN OKOLICI: IPEROOP T.C. TORRI D'EUROPA Ul. Svevo 14/16 • IPEROOP MONTEDORO Ul. Flavia di Stramare 119

SUPERMARKET COOP: Rojanska ploščad 3/3 • Stara mitnica 15 • Ul. del Rivo 10 (Sv. Jakob) • Ul. della Tesa 40/1 • Ul. Cavana 13 • Ploščad Metastasio 5 (Poggi Paese)
Ul. Palestrina 3 • Ul. Curiel 5 (Naselje sv. Sergija) • Državna cesta 202 km 17 (Zgonik)